

Arbo-kenniscentrum voor verhoging productiviteit ‘Meer mensen op de arbeidsmarkt brengen en houden’

ORANJESTAD — De oprichting van een regionaal arbo-kenniscentrum moet de arbeidsproductiviteit in Aruba en in de regio verhogen en de arbowet een zet vooruit geven. Het onafhankelijke kenniscentrum is het resultaat van een samenwerking tussen de Nederlandse Arbo Unie en Medwork. Volgens Medwork-directeur Ru Croes is het centrum binnen drie maanden operationeel.

door onze verslaggever
Jackeliene Geeve

Werkgevers en werknemers in Aruba en in de regio optimaal ondersteunen bij verbetering van de arbeidsproductiviteit. Dat is het doel van het kenniscentrum. “En het uiteindelijke doel is om de arbeidsproductiviteit te verhogen en het aantal mensen dat werkgerelateerd vanuit het buitenland naar Aruba wordt aangetrokken te verlagen”, zegt Ru Croes. Bij het arbo-kenniscentrum kunnen bedrijven en de overheid terecht voor advies op het gebied van re-integratie, veiligheid en duurzame inzetbaarheid.

Veiligheid

Arbo Unie en Medwork tekenen vrijdag, tijdens de conferentie Green Aruba – Where Europe Meets the America’s – een samenwerkingsovereenkomst met de Arubaanse regering. Zowel premier Mike Eman (AVP) als Arbeid-minister Paul Croes (AVP) zijn positief over de oprichting van het kenniscentrum. “Het is één van onze prioriteiten om meer veiligheid, gezondheid en bescherming van de werk-

nemers op de werkvloer te bewerkstelligen. Een arbo-kenniscentrum gaat de regering van Aruba hierin ondersteunen met advies over arbo-beleid, re-integratie en begeleiding van werknemers met afstand tot de arbeidsmarkt”, aldus minister Croes. “Deze overeenkomst is in het belang van de ontwikkeling van ons land.” Hij baseert zich hierbij ook op de stelling van het Internationaal Monetair Fonds (IMF) dat het verhogen van de productiviteit noodzakelijk is om de economie van Aruba te laten groeien.

Advies

Het kenniscentrum is bedoeld voor zowel de overheidssector als voor het bedrijfsleven en heeft de ambitie om niet alleen Aruba van onafhankelijke kennis en advies te voorzien, maar op termijn ook de Caribische regio. “Het kenniscentrum beperkt zich tot het geven van advies. Niet tot het uitvoeren van implementaties”, benadrukt Ru Croes. Vergrijzing is volgens de Medwork-directeur momenteel de grootste zorg van bedrijven. “Werknemers worden ouder en daardoor minder productief. Bedrij-

ven worstelen met de vraag hoe ze dit probleem moeten aanpakken. Mensen hebben altijd hard gewerkt, die kun je niet zomaar op straat zetten. Wij adviseren de bedrijven om de desbetreffende medewerkers anders te laten werken.” Maar ook voor de overheid biedt het kenniscentrum advies. Bijvoorbeeld in het vraagstuk: Hoe krijgen we honderd mensen die nu in de bijstand zitten weer aan het werk.”

Arbo-wetgeving

Tevens is het kenniscentrum een duw in de goede richting van de al jaren op stapel staande arbo-wetgeving op Aruba. “Het is een vraagstuk dat al erg lang speelt”, beaamt Ru Croes. De laatste poging tot een eerste aanzet tot de arbowet werd in 2010 gedaan door de Sociale Verzekeringsbank (SVB). Deze stelde een concept-arbowet op om de veiligheidsverordening met de daarbij behorende Veiligheidsbesluiten I en II te vervangen. Dit leidde echter niet tot een arbowet. Het maken van een arbowet is ook niet eenvoudig, zegt Ru Croes. “Kun je de inhoud van een wet zomaar kopiëren uit Nederland, of uit Engeland?” “Nee”, beantwoordt Ru Croes zijn eigen vraag. “Daarnaast is er sprake van kostprijsverhogende factoren. Een arbowet brengt verplichtingen mee voor ondernemers. Het arbo-kenniscentrum kan hierin als klankbord fungeren.

Monumenten door het oog van de lens



ORANJESTAD — De winnaars van de fotocompetitie Wiki Loves Monuments, georganiseerd door Stichting Monumentenfonds Aruba (SMFA), zijn afgelopen vrijdag in het zonnetje gezet. Dat gebeurde op het kantoor van SMFA waar de winnaars van de 364 ingezonden foto’s hun prijzen in ontvangst namen. Deze foto (vierde plek) is genomen door fotograaf Michael Salazar die er een sunset cruise mee won. De eerste plek is voor Natalie Liao en Dietrich van Gobbel was goed voor een tweede prijs. Een andere foto van Liao werd voor de derde plaats gekozen en op de vijfde plek kwam Edward Erasmus. Ricardo Vreede en Ayrton Tromp gingen er met een zesde en zevende plaats vandoor. De foto’s werden beoordeeld op techniek, originaliteit en hoe het monument naar voren komt. Fotograaf Jason Margarita zat samen met directeur en medewerkers van SMFA in de jury. Margarita geeft in het licht van monumenten en de camera volgend jaar enkele workshops voor liefhebbers van beiden.

Gezochte ‘Poison’ opgepakt

WILLEMSTAD — De gezochte moordverdachte Adrian Santhony Martha (24), bijgenaamd Poison of Venenu, is afgelopen nacht opgepakt in Brievengat. Dat maakt het Openbaar Ministerie bekend. De man zou betrokken zijn geweest bij de fatale schietpartij bij vliegveld Hato op 15 juli, waarbij twee leden van de bende Buena Vista City, Erwin ‘Jais’ Juliana en Shantle Arnhem, om het leven kwamen.

De autoriteiten kregen regelmatig tips over de

schuilplaats van de man, maar eerdere pogingen om

hem aan te houden waren niet succesvol. Hij was de agenten steeds te slim af. Dat lukte vannacht wel, bij een woning in Brievengat. Volgens het OM zijn in verband met de dubbele moord nu vijf personen aangehouden. Verder kreeg Martha alle beperkingen opgelegd, waardoor hij alleen met

zijn advocaat contact mag hebben.

Het Openbaar Ministerie en het Korps Politie Curaçao zijn zeer tevreden met het verloop van het onderzoek tot dusverre. Het is te verwachten dat het onderzoek binnen afzienbare tijd succesvol kan worden afgerond.

Water Great Bay en Little Bay nu veilig voor zwemmers



PHILIPSBURG — De Nature Foundation (NF) heeft een tweede verslag gepubliceerd over de resultaten van haar onderzoek na orkaan Gonzalo. De kwaliteit van het water in Great Bay en Little Bay dat gisteren werd getest, is flink vooruitgegaan. Na het eerste onderzoek werd zwemmen in het gebied afgeraden vanwege de slechte kwaliteit van het water, vissterfte en gevaarlijk puin. Er kan nu weer veilig gezwommen worden. In een aantal gebieden vonden gelijktijdig inspecties van zeewierbedden plaats (zie foto). Met name de omgeving van Simpson Bay heeft geen noemenswaardige schade geleden. Een vermoede olielozing in Cay Bay die gisteren was doorgebeeld, bleek drijvend zeewier te betreffen. Dit werd tijdens latere inspecties bevestigd. Het onderzoek werd gezamenlijk uitgevoerd door de NF en de kustwacht, geassisteerd door het Ocean Explorers Dive Center.

Stevige kritiek op reparatiewetgeving bvz

WILLEMSTAD — Over vrijwel de gehele linie werd gisteren kritiek geleverd op het wetsvoorstel van de regering om de basisverzekering ziektekosten (bvz) aan te passen. Discriminerend, onacceptabel en gezichtsbedrog, zo luidde de kritiek vanuit de oppositiebanken. Maar ook coalitiepartij Pueblo Soberano (PS) had kritiek op het wetsvoorstel, dat volgens haar niet solidair was.

Centraal in de reparatiewetgeving staat de verlaging van de inkomensafhankelijke premie voor gepensioneerden van 10 naar 6,5 procent. Dit wordt gecompenseerd door onder meer de de inkomensafhankelijke premie voor werkenden te verhogen van 3 naar 4 procent, terwijl die voor werkgevers gelijk blijft op 9 procent en door de verhoging van loongrens van 100.000 naar 150.000 gulden. Aan de andere kant wordt ook de nominale premie van 82 gulden per 1 januari afgeschaft. Onafhankelijk Statenlid Omayra Leeftang had gisteren geen goed woord over voor de veranderingen die de regering wil introduceren. Zij omschreef het voorstel om de premie voor gepensioneerden te verlagen als discriminerend. “Waarom moeten gepensioneerden 6,5 procent betalen en werkenden 4 procent?”, vroeg zij zich af. Leeftang stelde dat de wet tegen de Staatsregeling indruist, die

iedere vorm van discriminatie verbiedt. Ook discriminerend vond Leeftang het feit dat niet iedereen voor hetzelfde zorgpakket in aanmerking komt. Zo krijgt niet iedereen tandheelkundige zorg. Zij kondigde nu al aan tegen de wet te zullen stemmen en kondigde een mobilisatie aan van ouderen en gepensioneerden om de wet via de rechter aan te vechten.

Ook de grootste coalitiefractie, de PS, had kritiek. Sherwin Leonora kon zich vinden in de premieverlaging voor gepensioneerden,

maar was het totaal niet eens met de wijze waarop de regering dit wil compenseren. De verhoging van de premie voor werkenden met een procentpunt zal hard aankomen bij werknemers. Hij vroeg zich af of waarom premie moesten betalen, terwijl het Statenlid ook kritiek had op het feit dat de premie over het gehele inkomen van een werknemer geheven wordt. “Dus ook over de dienstauto, die niet van jou is en die je niks oplevert, je bashi-premie en je Sinterklaastoelage. En ja, er bestaat een Sinterklaastoelage”, aldus Leonora. Hij drong er bij de regering op aan om met een nieuwe formule te komen om de premieverlaging voor gepensioneerden mogelijk te maken.

Vervolg op pagina 6



the plaza
CAFE

Vanavond weer
gezellig quiz,
we beginnen om 7PM

Geopend de gehele week
van 8.00 am - 01.00 am
Tel. 583-8826

**Fundacion pa Hende Muhe
den Dificultad**
Bel: 583 5400 – Primavera 1-B
Ma – Vr 8 am – 5 pm

STOP Huiselijk geweld!

oppa ORGANISACION DI
PENSIONADO PUBLICO
ARUBANO

AAN ALLE LEDEN VAN DE OPPA

Op schriftelijk verzoek van een aantal leden conform artikel 8
lid 4 van het Statuut van de OPPA worden alle leden van deze
vereniging door het bestuur uitgenodigd tot het bijwonen van
een Buitengewone Algemene Ledenvergadering, welke wordt
gehouden op:

Datum: Woensdag, 22 oktober 2014
Tijd: 10:00 AM – 12:00 PM
Plaats: Sta. Teresita Gehouw te San Nicolaas (bij de
II. Teresita kerk te San Nicolaas)
Agenda: De laatste ontwikkelingen rondom de
vertegenwoordiging van de OPPA en verslag
van de Voorzitter aangaande de vergaderingen
met de Minister van Financiën.

Servito Thijsen
Voorzitter

THE CINEMAS
thecinemas.aw

Valid till October 22

AT RENAISSANCE	AT PASEO HERENCIA
ANNEBELLE daily: 4:00 6:30 9:00 matinee: 1:15 late show: 11:45 NEW [R]	ANNEBELLE daily: 4:30 7:00 9:30 matinee: 2:00 late show: 12:00 NEW [R]
THE BOOK OF LIFE 3D daily: 5:00 2:30 matinee: 12:00 2:30 NEW [PG]	THE BOOK OF LIFE 3D daily: 4:30 6:45 matinee: 2:00 late show: 12:00 NEW [PG]
THE BOOK OF LIFE IN 2D daily: 5:00 2:30 matinee: 12:30 3:00 NEW [PG]	THE JUDGE daily: 5:15 matinee: 2:00 late show: 11:45 PG-13
ADDICTED daily: 5:30 8:15 matinee: 12:15 3:00 late show: 11:15 NEW [R]	ADDICTED daily: 5:45 8:45 matinee: 2:45 late show: 11:45 NEW [R]
GONE GIRL daily: 5:30 late show: 11:30 [R]	GONE GIRL daily: 8:15 late show: 11:30 [R]
THE EQUALIZER daily: 8:45 late show: 11:30 [R]	THE EQUALIZER daily: 9:00 late show: 11:45 [R]
THE BOXTROLLS IN 2D daily: 4:30 matinee: 12:00 2:15 [PG]	THE BOXTROLLS IN 2D daily: 5:00 matinee: 2:30 [PG]
DRACULA UNTOLD daily: 7:15 9:30 late show: 11:45 [PG-13]	DRACULA UNTOLD daily: 7:30 9:45 late show: 12:00 [PG-13]
ALEXANDER AND THE TERRIBLE, HOR- RIBLE, NOT GOOD, VERY BAD DAY daily: 5:15 7:15 9:15 matinee: 12:15 2:45 late show: 11:30 [PG]	ALEXANDER AND THE TERRIBLE, HOR- RIBLE, NOT GOOD, VERY BAD DAY daily: 5:00 7:30 9:45 matinee: 2:30 late show: 12:00 [PG]
CANTINFLAS daily: 7:00 late show: 12:00 [PG]	
THE MAZE RUNNER daily: 9:30 [PG-13]	

[R] = subtítulos en Español

MATINEE: SATURDAY & SUNDAY | LATE SHOW: FRIDAY & SATURDAY

PROMASTER
Het stoomreinen
van vloerbedekking,
tapijten, matrassen,
bankstellen etc etc.
Bel maar gerust.
Tel: 582-03-83
Dhr. Maduro

Verzekeringen
Pensioenen
Hypotheken

ASCA

ASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.
Dienstverlening met een
persoonlijk karakter

Tel. 582-2720 • Fax 582-0200
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw

587-0002

STICHTING
BLOEDBANK
ARUBA

CADA GOTA TA CONTA

**Clown
Doctors** ARUBA

Call: 731-0289
clowndoctorsaruba@gmail.com

TV-Teach
Wak' pa Bo-Sinau
Turidsherna 6:30 pm
Y
diadomingo 11:00 am

"Canal 13 Tele Aruba"
www.tv-teach.com

Powered by Stichting BEULAH
Wayaca 25 Telf: 690-0099

PANDORA
UNFORGETTABLE MOMENTS

INTRODUCING
PANDORA Rose™

THINK PINK THIS OCTOBER
Tuesday • October 21st, 2014 / 7-9pm

PANDORA and Mary Joan Foundation cordially invite you for the launch of PANDORA
Rose™ and the unveiling of a unique charm that you do not want to miss! Enjoy drinks
and refreshments in honor of Breast Cancer Awareness. Buy two rings, and receive the
third one FREE! A portion of today's sales will be donated to Mary Joan Foundation.

PANDORA™ STORE
Paseo Herencia
Noord, Aruba
RSVP: 297.586.5625
Facebook /PandoraAruba

BREAST CANCER SUPPORT CARD
Mary Joan

Steun ons
werk
met
uw
gift.

[advertorial]

'12 Months Of Christmas'

Voor het lekkere seizoen van kerst en nieuwjaar, lanceert Dshop haar nieuwe campagne
'12 months of Christmas'. Hou je ook van shoppen? Zou je graag 12.000 florin aan
A "shopping spree" willen winnen? Bij Dshop maak je kans om deze spectaculaire prijs te
winnen!

Vraag naar de 'Dshop Loyalty Card' zodat je punten kunt verzamelen. Met elke 50 florin die je
A verzamelt, maak je kans om de hoofdprijs te winnen. De winnaar krijgt een shopping spree van
R 1.000 florin per maand gedurende 12 maanden! In de eerste week van januari 2015 wordt de
winnaar bekend gemaakt.

"12 MONTHS OF CHRISTMAS"
ASK FOR YOUR LOYALTY CARD NOW!
YOU COULD BE THE LUCKY WINNER OF A
12,000 DOLLAR SHOPPING spree!

Dijtham
is op zoek naar jou!

Dijtham Sint Maarten is op zoek naar een:

VERFSPECIALIST
40 uur p/w

Dijtham is een hardware store
gespecialiseerd in verf, gereedschap
en schroeven.
Dijtham staat bekend
om zijn goede kwaliteit
en uitstekende service.

VERANTWOORDELIJKHEDEN

- Mixen van verf met precisie
- Klanten helpen met hun vragen
- Assisteren van collega's op de vloer
- (affiniteit met gereedschap is een pré)
- Werken met POS systeem

VEREISTEN

- Ervaring met mixen van verf
- Kennis van verf
- Positieve en klantvriendelijke houding
- Uitstekende mondelinge communicatie in Engels
- (Frans en Spaans is een pré)
- Geen 9 to 5 mentaliteit

Wij bieden een uitstekende positie met
uitstekende voorwaarden en
doorgroeiingskansen.

**Cambionan pa
cliente di Cable**

Fecha di
pago **8**
di cada luna

Number di
cuenta
nobo

Cambionan

"Late fee"
ta bira Afl. 15,-

MiSETAR
ta reemplasa
Cable Anytime

SETAR,
mehorando e experiencia
di servicio na cliente ta integra e cobranza
di servicio di Cable den e sistema di cobranza
di SETAR.

114 www.setar.aw Follow us on

SETAR

Jogger (61) overleden na verkeersongeval L.G. Smith Blvd



ORANJESTAD — De 61-jarige voetganger Carlos Martinus Laclé is rond het middaguur overleden nadat hij vanochtend zwaargewond raakte bij een verkeersongeval op het kruispunt van de L.G.Smith Boulevard met de Oranjestraat. Laclé is het vijfde dodelijke verkeersslachtoffer van dit jaar.

Het slachtoffer was vanmorgen vroeg op de stoep aan het joggen toen hij, ter

hoogte van Renaissance Marketplace, werd geschept door een auto. Laclé klapte

op de voorruit en viel daarna hard op de grond waar hij bewusteloos en bloedend bleef liggen. De auto die het slachtoffer raakte, was op het kruispunt met een andere personenwagen in botsing gekomen en reed daarna de stoep op. Hierbij werd een verkeersbord en verkeerspaaltje omvergereden alsook dus de voetganger. Laclé werd in zeer kritieke toestand en met ernstig hoofdletsel afgevoerd naar het ziekenhuis. Artsen konden echter niets meer voor hem doen. Wat de precieze oorzaak van het ongeluk is, moet volgens politiewoordvoerder Liliana Rasmijn nog uit onderzoek blijken. Wel duidelijk is dat één van de bestuurders geen voorrang verleende. Ook reden beide bestuurders, gebaseerd op de schade, naar alle waarschijnlijkheid veel te hard, stelt de woordvoerder. De L.G. Smith Boulevard werd vanmorgen gedurende twee uur gedeeltelijk afgesloten voor onderzoek naar het ongeval.

Taskforce Kinderrechten zet koers



Sociale Zaken-minister Paul Croes.

ORANJESTAD — Voor Aruba's Taskforce Kinderrechten is Sacha Geerman van Directie Sociale Zaken recent als afgevaardigde bij een treffen op Curaçao geweest. “We hebben nu een concrete koers uitgezet voor de rechten van het kind.” Binnen een jaar moet er een plan liggen om de kinderrechten in het Koninkrijk te verbeteren.

Een Taskforce Kinderrechten moet dit plan gaan maken, zei minister Ronald Plasterk van Koninkrijksrelaties in maart al. De taskforce is dus nu een feit. De minister van Sociale Zaken, Paul Croes (AVP) erkent de problemen van verwaarlozing, mishandeling en seksueel misbruik van kinderen op Aruba. Ook een Unicef-onderzoek naar de rechten en situatie van het Arubaanse kind wees uit dat het de hoogste tijd is voor actie. Aruba heeft de potentie en is al op weg, maar de politiek en de sociale sector moeten nu beslissingen nemen, staat in het rapport van eind 2012. De Nederlandse politiek ziet graag dat gezamenlijk aan verbetering van de positie van kinderen gewerkt wordt. De Taskforce gaat daar nu mee aan de slag, liet Plasterk weten.

ten nu beslissingen nemen, staat in het rapport van eind 2012. De Nederlandse politiek ziet graag dat gezamenlijk aan verbetering van de positie van kinderen gewerkt wordt. De Taskforce gaat daar nu mee aan de slag, liet Plasterk weten.

Topje van de ijsberg
Op de bijeenkomst in Curaçao waren professionals uit de sector aanwezig van verschillende eilanden. De focus lag op het het vaststellen van vijf punten waarin men elkaar kan helpen.

“Naast een integrale samenwerking op het gebied van jeugd, de aanbevelingen die uit het Unicef rapport komen en de commissie kinderrechten is nu ook de taskforce een orgaan dat werkt aan de verbetering van de rechten van het kind”, laat de minister weten. Op Aruba is het officiële meldpunt voor kindermishandeling en misbruik, Bureau Sostenemi. Maar daar komen niet alle meldingen binnen, liet directeur en maatschappelijk werker van Sostenemi, Magalis Hunt-Kusmus in april dit jaar weten. “Niet alles komt bij ons langs. De cijfers die wij nu hebben, zijn volgens mij slechts een topje van de ijsberg. Terwijl wij juist graag alle gevallen weten om een compleet beeld van de situatie te krijgen. De jeugd- en zedenpolitie bijvoorbeeld meldt lang niet alles bij ons en er zijn stichtingen die kinderen binnenkrijgen en het helemaal niet melden.” Hulpverzoeken gaan dan naar Sociale Zaken of de Voogdijraad. Die laatste is de enige bevoegde instantie om thuisonderzoek te doen en bijvoorbeeld een kind uit huis te plaatsen dan wel ouders het ontzag te ontnemen. Er geldt al jaren een wachtlijst en het tekort aan plaatsingsmogelijkheden voor kinderen die uit huis moeten en de onvoldoende begeleiding van ouders die hulp nodig hebben, zijn problemen die directeur Aisca Berkemeijer aankaartte.

Scholier (15) ongedeerd na val 2e verdieping Maria College

ORANJESTAD — De 15-jarige scholier, die na een val van de tweede verdieping van het Maria College gisterochtend moest worden opgenomen in het ziekenhuis, is vanmorgen ontslagen. Afgezien van wat beurse plekken is zij lichamelijk in orde, zo laat politiewoordvoerder Liliana Rasmijn aan Amigoe weten. Volgens de directie van de Mariaschool is het meisje niet geduwd en was er ook geen spelletje gaande.

Over de toedracht van de val van de scholier bestaat nog veel onduidelijkheid. Rasmijn vertelt dat het onderzoek wordt verricht door de Jeugdpolitie en de privacy van het meisje wordt beschermd. Wel wil de woordvoerder kwijt dat het meisje bekend is bij hulpinstanties en er zou sprake zijn van emotionele problemen. Op de vraag of het meisje zelf gesprongen of geduwd is, wil de politie nu nog niets kwijt. “Er doen veel speculaties de ronde, maar daar moeten we voorzichtig mee zijn. We wachten de resultaten van het politieonderzoek af.”

Reactie Mariaschool
Ook schooldirecteur Roseanna Garrido reageert op de gebeurtenis. “Toen op

maandagmorgen om tien uur de bel ging voor de pauze, is er een leerling over de balustrade geklommen. Zij is daar in eerste instantie aan blijven hangen en is vervolgens van de tweede verdieping naar beneden gevallen. De leerling werd niet geduwd en er was ook geen spel gaande. Er werd meteen door de aanwezige leerlingen en docenten alarm geslagen en eerste hulp werd onmiddellijk geboden. Zowel de politie als de ambulance was snel ter plaatse waarna de leerling overgebracht werd naar het ziekenhuis.” Slachtofferhulp begeleidt momenteel de desbetreffende leerling en haar ouders, evenals enkele leerlingen op school. Ook de docenten



worden geassisteerd in het begeleiden van de leerlingen bij het verwerken van deze

Zaak 28 november voor rechter 2 verdachten onderwijsfraude vrijgelaten

ORANJESTAD — De twee vrouwen die begin september werden aangehouden in de grootschalige fraudezaak binnen Directie Onderwijs, waarbij ruim een miljoen florin achterover is gedrukt, zijn weer op vrije voeten. Zij worden nog wel verdacht. De medewerkers die een maand eerder werden gearresteerd zitten nog in voorarrest.

door onze verslaggever
Jackeliene Geeve

Alle verdachten moeten op 28 november voor de rechter verschijnen. Dat laat Ann Angela, woordvoerder van het Openbaar Ministerie (OM) vandaag desgevraagd aan Amigoe weten. “Alle vier de vrouwen zijn nog steeds verdacht maar het OM ziet geen noodzaak om de twee laatst aangehouden verdachten langer in detentie te laten. Het onderzoek naar hun betrokkenheid loopt nog steeds.” Het gaat om de vrouwen Y.R. en G.Q. Zij zouden familie zijn van de twee hoofdverdachten,

namelijk twee medewerkers Directie Onderwijs, L. T. en V.Q. Op 28 november staat de eerste zitting in de rechtbank gepland. Dan behandelen de rechter en officier van justitie de zaak proforma en wordt een datum gepland voor de inhoudelijke behandeling van de zaak. Volgens de woordvoerder zal deze naar alle waarschijnlijkheid in februari 2015 plaatsvinden.

Witwassen

Alle vier de vrouwen worden verdacht van valsheid in geschrifte, oplichting en het witwassen van geld dat bedoeld

was voor studiefinanciering in de periode van augustus 2010 tot juli 2014, toen de fraude aan het licht kwam. Onterecht werd ten behoeve van hen studiefinanciering aangevraagd en gestort. Volgens het lopende onderzoek door de landsrecherche staat het bedrag dat door de medewerkers is weggesluisd, nu op ruim een miljoen florin. Het OM sluit niet uit dat dit bedrag nog hoger uitvalt. “Het onderzoek is nog in volle gang.” Ook een derde medewerker van Directie Onderwijs, Maikito C. zit nog steeds vast. Deze medewerker wordt verdacht van het vervalsen van resultaten van de Nederlandse toets die bedoeld is voor de aanvraag van een Nederlands paspoort. Het politieonderzoek hiernaar is inmiddels afgerond. Het dossier ligt bij het OM.

‘Ministers moeten vergunning Bahia snel regelen’



SAN NICOLAS — Eigenaar Pablo Piñero van hotelketen Bahia Principe wil in februari 2015 van start met de bouw van hun nieuwe hotel in Seroe Colorado. “Nu moeten de ministers voor ons aan de slag om de vergunning snel rond te krijgen, zodat we in februari het hotel kunnen gaan bouwen.” Dat zei Piñero afgelopen donderdag na ondertekening van een memorandum of understanding (MOU) met de Arubaanse regering.

Piñero wil vaart zetten achter de bouw. ‘Het enige’ waar hij dan ook om vraagt, is dus om de vergunning snel te regelen. Anderhalf jaar na de start van de bouw moet het hotel openen voor de eerste gasten, aldus Piñero. Toerisme-minister Othmar Oduber (AVP) neemt een slag om de arm en hoopt dat de bouw in februari of maart van start kan. Normaal gesproken wordt een dergelijke overeenkomst in de vergaderzaal van de Ministerraad ondertekend. Voor de gelegenheid vond minister Oduber het

echter gepast om dit ‘historische moment’ in San Nicolas te laten plaatsvinden en wel tijdens het wekelijkse Carubbian Festival. Na de ondertekening voegden vertegenwoordigers van de regering en de hotelketen zich dan ook in het feestgedruis. De eerste fase is de bouw van een hotel met 350 kamers en een winkelcentrum met plek voor 20 winkels. Met deze fase is een investering gemoeid van 80 tot 100 miljoen dollar, aldus de Toerisme-minister. De tweede, nog optionele fase, gaat

om uitbreiding van het hotel met nog eens 200 kamers. Uiteindelijk verwacht de hotelketen op Aruba plek te bieden aan ruim 1000 werknemers. Het all-inclusive hotel wordt naar eigen zeggen een vijfsterrenconcept van de hotelketen genaamd Bahia Principe Don Pablo Collection. In totaal exploiteert de hotelketen 20 resorts in de Cariben.

TE HUUR



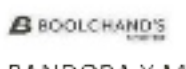
Roos Santo 136
Beautiful 3 bedroom house situated in Prima Vista Residence. This nice home will be available Nov. 1st 2014.
Indeling:

- 3 slaapkamers
- 2 badkamers
- Overdekte patio
- Volledig omheind
- Keuken met apparaturen

Afl. 2.800,- p/m

**Aruba Real Estate**
Independently Owned and Operated
Palm Beach 4-G
Tel.: 586 4242
www.arubahouses.com

[advertorial]



PANDORA & MARY JOAN FOUNDATION TA INVITABO

‘Bin presencia e coleccion di Pandora Rose y revelacion di un charm unico y special’

Oranjestad, — Awor noch diamars 21 di october lo ta un anochi sumamente special pa Pandora y Mary Joan Foundation na momento cu lo estrená e coleccion di Pandora Rose. Un coleccion lujoso y elegante, Pandora Rose Jewelry ta combina un mikto unico di metal pa cada momento nobo y individual cu un color rose. Manera ta conoci luna di october ta luna di ‘Breast Cancer Awareness’, pues esaki ta e momento perfecto pa introduci e coleccion prestigioso di Pandora Rose. Bin gosa di un anochi ameno cursando di 7pm pa 9pm na Pandora Store na Paseo Herencia Mall caminda cu lo tin oportunidad pa shop mientras be ta sabiendo un duhiti pink champagne. Ademas cu e duhiti cu be comera bo fofo mishi di tres por nada. Un parti di e banta di e anochi aki lo bay pa Mary Joan Foundation.

Pa algun tempo mas Pandora a laga cu lo lo bay revelá un charm nobo. Esaki lo sera awe nochí tambe na un forma festivo. E charm aki sigur cada dama na Aruba como tambe habitanten di exterior lo kier tin na su baya di Pandora. Unu cu e lo gana cu ne su herplogio.

Pandora ta ostenibel na D’Orlain Jewelry riba L.G. Smith Blvd, Boulchands na Havenstraat of Pandora Store na Paseo Herencia. Caminda apaspa bo mas cu Pandora su unforgettable moments nan. D’Orlain Jewelry y Boulchands ta habri di 9am – 6pm y Pandora Store na Paseo Herencia ta habri di 10am – 10pm.

Binis y like nos paginan na Facebook na www.facebook.com/pandora-store-aruba, www.facebook.com/boulchandsorlains y www.facebook.com/boulchandsorlains.

In beweging

Van de training op het veld, in het water, op de weg of in de zaal op weg naar internationale roem en medailles: Aruba is in beweging. Amigoe brengt in deze sportrubriek resultaten van verenigingen, clubs en stichtingen en initiatieven in beeld.

Arubanen succesvol in Amsterdam Marathon

Acht Arubanen hebben afgelopen zondag de 39e TCS Amsterdam Marathon succesvol uitgelopen. Eugene Matis was de snelste Arubaan met een tijd van 3 uur, 58 minuten en 10 seconden. In volgorde van binnenkomst de andere zeven Arubaanse atleten: Hans Ruiter (4 uur, 10 minuten), Wilfred Ras (4 uur, 20 minuten), Johnny Cheng (4 uur, 23 minuten), Burt Tromp (4 uur, 27 minuten), Koos Veel (4 uur, 28 minuten), Jurgen van Schaijk (4 uur, 33 minuten) en Bart Kool (5 uur, 23 minuten). "Het was een zeer leuke marathon en de weergoden waren de atleten goed gezind (relatief iets te warm maar een frisse wind zorgde voor voldoende verkoeling). Alle acht Arubanen kwamen binnen redelijke tij-



Koos Veel na de finish van de Amsterdam Marathon.

den aan de finish en kregen de zo begeerde medaille. Een bewijs van hun zorgvuldige voorbereiding", laten de ren-



De Arubaanse windsurftalenten op de luchthaven, vlak voor het vertrek naar de VS.

ners weten. De groep atleten behoort tot de loopgroep 'Run For Your Heart' en traint op Aruba veelal samen. Ze doen in principe mee aan alle wandel- en hardloopevenementen om zodoende het goede voorbeeld te geven aan de Arubaanse bevolking in de strijd tegen obesitas. Thema is dus ook: "Meedoen is belangrijker dan winnen". Iedereen is welkom bij deze club en als je mee wilt doen met hun trainingsschema kun je contact opnemen met Koos Veel (kveel@gammaresearch.com).

Wereldjeugdkampioenschap windsurfen

Mack van den Eerenbeemt (ARU-11), Steven-Max Lagaveen (ARU-888) en Tom Croes (ARU-103) vertegenwoordigen deze week Aruba tijdens de RSX Youth Windsurfing World Championships in Clearwater Beach, Florida. Het kampioenschap is voor surf talent tot achttien jaar. In totaal doen 85 atleten uit 20 verschillende landen mee aan het evenement. De Arubaanse talenten worden tijdens het kampioenschap gecoacht door Marc van Santen. Naast watertraining bereiden de sporters zich voor op wedstrijden met *personal trainer* Aldrick Maduro. Het uiteindelijke doel is om goed genoeg te worden voor deelname aan de Olympische Spelen.

Bliksemschaak

Quintin van de Seijp heeft afgelopen zaterdag het eerste Antraco Rapid Chess Championship op zijn naam geschreven. Met een remise en verder alleen winstpartijen bleef hij Daniel Diaz (Junior) in punten voor. Diaz werd tweede. De derde plek werd qua punten gedeeld door Mark Bueno, Angelo Franken en Jose Pesqueira. Van de Seijp (17) werd niet alleen overall eerste in het snelschaaktoernooi maar was ook eerste in de leeftijdscategorie onder de achttien jaar. Onder de zestien werd Tijn Hoogendam (12) eerste en in



de leeftijdscategorie onder de twaalf was Kyell-Jean Antonio (9) de winnaar.

Beachtennistoernooi

Het negende beachtennis punttoernooi wordt aan-

komende zaterdag en zondag gehouden op Eagle Beach. Het Mediq Ranking Tournament is op beide dagen van tien uur 's morgens tot zeven uur 's avonds. Elk niveau kan meedoen, verzekert

de organisatie. Met veertien tennisbanen, eet- en drinkkraampjes en muziek belooft het toernooi weer gezellig te worden. Voor meer informatie, kijk op beachtennisaruba.com.

Kroon voor mooiste Miss Gay



ORANJESTAD — Ogenschijnlijk zwieren zeven dames zondagavond over de 'catwalk' van het Renaissance Convention Center, maar niets blijkt minder waar. Het gaat hier om zeven heren die omgetoverd zijn tot missen. Zij strijden om de eer van Miss Gay 2014 en gaven ieder een show weg. Er kan er maar één de beste zijn en dat bleek Allan Kock (op de foto in het midden) die de titels Miss Fotogenica, Best Show, Miss Elegancia en Most Likes Facebook won. Anabel Leonza (rechts), 1st runner up, ging ervandoor met de eerste prijs in de categorie Popular en Best Body. De prijs voor de beste Make Up ging naar Sara Uribe, tevens 2nd runner up.

Overleden

Juliana Berlis – Reinoso
Samantha N.H. Lewis
Avelina Croes – Vrolijk
Francisco L. Wernet
Filomena J. Franken
Orlando I. Lumeniër
Sr. Rufino Werleman

13-10-2014
15-10-2014
17-10-2014
17-10-2014
17-10-2014
19-10-2014
19-10-2014


Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita
Primavera 233, Aruba Tel. (297) 582-5222/
582-5051, fax (297) 582-0306
e-mail: favi@setarnet.aw website:
<http://www.favi.org>


Het Land Aruba is voornemens om in het openbaar aan te besteden, het middels de Stichting Fondo Desaroyo Aruba (FDA) te financieren project:

"Aanschaf hardware en software ter ondersteuning van de Digitalisering Fase van het HR project"

Korte omschrijving van het werk:
Het leveren van server componenten, opslagruimte, software, apparatuur, tablets en apps voor het Departamento Recurso Humano. Deze aanbesteding wordt uitgevoerd ten behoeve van het project "Digitalisering", wat een traject is van het tweede deel van het "Vervanging PIMS" project.

De Terms of Reference (ToR) is vanaf 20 oktober 2014 ter inzage beschikbaar bij de DRH, L.G. Smith Boulevard 172. Afdrukken van de ToR zijn vanaf die datum kosteloos verkrijgbaar ten kantore van de DRH.

Inlichtingen worden verstrekt op 3 november 2014 om 10.00 uur voormiddag ten kantore van de DRH. Inlichtingen dienen schriftelijk per email te worden aangevraagd bij de contactpersoon. Uiterlijke datum voor indiening verzoek om inlichtingen is 2 november 2014. **De nota van inlichtingen** wordt vastgesteld op 10 november 2014 en is vanaf die datum verkrijgbaar bij de DRH en wordt verstuurd naar alle gegadigden.

De inschrijving geschiedt uitdrukkelijk door middel van één inschrijfformulier per inschrijving en dient uiterlijk op 27 november 2014 vóór 11.00 uur voormiddag middels 1 origineel en 2 kopieën van alle verzochte documenten en 1 kopie in PDF-formaat op CD bij de DRH te L.G. Smith Boulevard 172 te zijn ingeleverd in de daarvoor bestemde bus. De openbare aanbesteding vindt plaats op 27 november 2014 om 11.00 uur voormiddag op het kantoor van de DRH te L.G. Smith Boulevard 172

Gestandoeding termijn is negentig (90) kalenderdagen na de datum van inschrijving. **De directievoering** zal in handen zijn van de DRH. Op de ToR zijn de Nederlandse UAR 1986 en UAV 1989 van toepassing.

De inschrijver moet bij de inschrijving het volgende bescheiden overleggen:

1. Bewijs van inschrijving in het register van de Kamer van Koophandel (niet ouder dan 6 maanden).
2. Bereidheidverklaring van een erkende lokale bank of van een erkende lokale financiële borginstelling tot het afgeven van een bankgarantie van 10% van de inschrijfsom bij gunning van het project.
3. andere vereisten zoals opgenomen in de ToR.

Contactpersoon: de heer Darrell Beaujon
telefoon: (297) 522-9999
e-mail adres: darrell.beaujon@drh.gov.aw



Vervul al uw wensen deze Kerst met een lening van RBC!


Bij RBC bent u gegarandeerd van:

- › Rentekorting op Hypotheken en "Home Equity" dat varieert tussen 6.8% en 6.95% APR
- › Rentekorting op Autolening dat varieert tussen 8.6% en 9% APR
- › 0.5% korting op de afsluitkosten van Hypotheek en "Home Equity"
- › Korting op brand-en autoverzekering
- › Kans om Afl. 1000 aan benzine vouchers te winnen
- › Aflossingsvrije periode van twee maanden op Persoonlijke Leningen

Meet the Borrowers
Ze zijn niet gewoon een familie...
het kan jouw familie zijn

Voor meer informatie bezoek één van onze kantoren,
bel onze RBC Service Line op 588.01.01 of bezoek onze website www.rbc.com/caribbean.

De effectieve rente op autoleningen wordt 9.75% APR p.a. na de campagne; voor hypotheek en "home equity" wordt het 7.75% APR p.a. Voor een autolening is het verplicht een autoverzekering in-sluiten en voor hypotheek een brandverzekering; beiden op naam van RBC Royal Bank (Aruba) N.V. Het "Risk Premium" voor 1 aanvraag is equivalent aan 2% van de waarde van de lening en 3% in het geval van 2 aanvragers met een minimum van Afl. 100. Administratieve kosten zijn gelijk aan 1% van de waarde van de lening met een minimum van Afl. 250 voor autolening en een minimum van Afl. 500 voor hypotheek. Voor een "Home Equity Loan" moet de klant een bestaande hypotheek hebben met RBC Royal Bank (Aruba) N.V. In geval men de lening opzegt, moet men een 3-maands boete betalen op het uitstaande saldo van de lening; voor hypotheek moet men 3 maanden van tevoren schriftelijk opgeven. Alleen klanten die gedurende deze promotie worden goedgekeurd hebben kans om de prijzen te winnen. Werknemers van RBC Royal Bank (Aruba) N.V. en hun advertentiebureau zijn uitgesloten van deelname. RBC Royal Bank (Aruba) N.V. behoudt zich het recht voor van goedkeuring. Algemene Voorwaarden blijven van toepassing. Deze aanbieding loopt t/m 31 december 2014.

Onder de loop Gremiocratie

Armand Hessels schreef tot 2009 regelmatig opiniestukken waarin de lezer een kijkje kreeg achter de politieke schermen. In 2009 zak- te de moed hem in de schoenen toen opnieuw massaal op traditionele politieke partijen gestemd werd. Recentelijk besloot hij toch weer te gaan schrijven. In deze serie artikelen neemt hij onder meer de politiek onder de loop. Niet alleen kritiek maar ook, waar mogelijk oplossingen.



De opeenvolgende regeringen na de intrede van de Status Aparte hebben regelmatig de indexering van ambtenarensalarissen tegengehouden onder het voorwendsel dat er geen geld was. In de praktijk ontving de regering wel degelijk voldoende extra geld om de koopkracht van haar personeel te handhaven. Alleen werd een groot deel van dit geld in politieke benoemingen, promoties en andere verwinstingen gestoken. De potentiële koopkrachtverbetering voor ambtenaren werd opgesoupeerd door partijpolitieke vriendjes die een baan of promotie cadeau kregen.

De heersende praktijk om partijgetrouwen in overheidsdienst te benoemen of te bevorderen waarbij vaak incapabele mensen in te hoge functies terecht kwamen met te hoge salarissen had zeer negatieve gevolgen voor de sfeer op de werkvloer. Zittende en wel capabele mensen werden gedemotiveerd wat weer leidde tot verlag- ing van de productiviteit. Daarbij kreeg een deel van de partijgetrouwen wel een toelage van 25 procent op het salaris, bij wijze van indexering. Voor de 'legitieme' ambtenaren die deze toelage niet kregen, was dit onrechtvaardig. Door dit overheidsbeleid moest de taart niet alleen door te veel mensen worden gedeeld, maar ook on- eerlijk in ongelijke porties. De vakbonden waren op de hoogte, maar deden niets. De regering had de uitda- ging om dit uit de hand gelopen personeelsbeleid te financieren. Omdat er geen geld voor een norma- le indexering was, zocht men oplossingen in bud- getneutrale 'voorzienin- gen'. Zo werd de 'arbeids- tijdverkorting' (ATV-da- gen) geïntroduceerd die de reeds lage arbeidsproduc- tiviteit verder verlaagde. Ook werden tarieven van overheidsdiensten fors verhoogd, soms zelfs ver- dubbeld. De invoerrecht- en gingen omhoog en de bbo werd geïntroduceerd. De hele beroepsbevolking draaide op voor het partij- politieke personeelsbeleid van de overheid.

Voor de vakbonden was dit alles nog steeds geen reden om het voor de 'legitieme' werknemers van Aruba op te nemen. Schuchtere kri- tiek van vakbonden op het algemene overheidsbeleid werd stevast onthaald op felle reacties van bestuur- ders. Tijdens het laatste bewind van de MEP wer- den vakbonden regelmatig beschuldigd met de opposi- tiepartij samen te zweren tegen het regeringsbeleid. Daarop lieten de vakbon- den hun pogingen al gauw varen. Ter verdediging van hun houding voerden zij aan dat zij zich niet met politiek inlieten. In wer- kelijkheid verzaakten zij hiermee hun verantwoor- delijkheid om de belangen van hun leden te behartigen. Zij wilden zich alleen nog sterk maken voor in- dexering. Het benodigde geld daartoe moest dan worden opgehoest door de werknemers in de private sector die toch al bedui- dende minder riante voor- zieningen hebben. Ook de werkgeversorga- nisaties kregen van de laatste MEP-regering het verwijt dat zij politiek be- dreven en met de oppositie

tegen de overheid samen- spanden omdat zij de re- gering waarschuwden dat het gevoerde beleid nade- lig was voor de ontwikke- ling van Aruba. Over het algemeen ging het slechts om herhalingen van eer- der gegeven waarschu- wingen door lokale en internationale financiële instanties. Bij de macht- hebbers schoten ze echter in het verkeerde keelgat waarna de woordvoerders van deze organisaties ja- renlang door de politiek werden veruisd. Haaks op deze waarschuwingen door werkgeversorgani- saties stond de financiële steun die de politiek uit het bedrijfsleven ontving ten behoeve van verkie- zingscampagnes. Dat kon weer duiden op instem- ming met het beleid of simpel opportunisme.

Vakbonden en werkgevers- organisaties (de 'gremio's') gaven jarenlang aan dat zij betrokken wilden wor- den bij het overheidsbeleid om de ontwikkeling van Aruba in betere banen te leiden. Toch werd hun ver- zoek stevast tot voor kort door de politieke macht- hebbers afgewezen. Het idee in 2003 van een 'na- tionale dialoog', in navol- ging van het Nederlandse poldermodel, werd afge- houden. De toenmalige regering vreesde voor een 'gremiocratie' (een staat die geleid wordt door vak- bonden en werkgeversor- ganisaties), een bedreiging dus voor de bestaande 'fa- miliecratie' die op Aruba al zo lang de dienst uit- maakte. Vakbonden en werkgeversorganisaties werden slechts bij het be- leid betrokken indien de overheid zelf geen enkele uitweg meer zag voor haar problemen en partners zocht om de klappen op te vangen. De AVP gooide het roer met betrekking tot de gremio's drastisch om. Al gauw na haar aantreden in 2009 zocht zij inten- sieve samenwerking met werkgevers- en werkne- mersorganisaties. In on- derling overleg werd een groot aantal belangrijke en moeilijke beslissingen, bijvoorbeeld op het gebied van pensioenvoorzienin- gen, genomen die kon- den rekenen op een groot draagvlak. De enigen die protesteerden tegen deze gang van zaken waren parlementariërs die zich buitenspel gezet voelden. Inmiddels is bekend dat het onverantwoordelijke financiële beleid van re- geringen vanaf de Status Aparte tot heden bijzonder ernstige gevolgen heeft voor de bevolking voor de komende decennia. Het volledig tekortschieten van de controlefunctie van het parlement is hier mede debet aan. Het is maar zeer de vraag of be- staursders en parlementa- riërs op korte termijn de mentaliteitsverandering die nodig is om orde op zaken te stellen, kunnen opbrengen. Het is daarom zaak dat de gremio's hun oorspronkelijke passiviteit en gedoogbeleid van incor- rect overheidsshandelen opgeven en hun recente bijdrage aan het algemene beleid op landsniveau niet alleen bestendigen maar zelfs uitbreiden. Uiteinde- lijk vertegenwoordigen zij de belangrijkste groepe- ringen van Aruba die moe- ten dokken voor alle ge- volgen van overheids(wan) beleid.

Vrijwilligersactie Aruba Doet loopt warm

ORANJESTAD — Aanmelding voor de grootste vrijwil- ligersactie van het Koninkrijk start officieel aanstaan- de donderdag op Aruba. Projectcoördinator Marielle Hoeijmakers van de organiserende stichting Centro pa Desarojo Aruba (Cede) legt *Amigoe* uit waar de fo- cus deze keer ligt en wat de speerpunten zijn. "Uitein- delijk gaat het erom dat iedereen samen een leuke dag beleeft, terwijl je iets goeds doet."

door onze verslaggever
Linda Reijnders

"Aruba Doet is op 20 en 21 maart 2015. Wij focussen deze keer op het contact met de vrijwilligers en de veilig- heid tijdens de klussen", al- dus Hoeijmakers. Daarnaast streeft de organisatie naar betrokkenheid van scholen, stichtingen die elkaar helpen en bijvoorbeeld participatie van de scouting. "Dat zouden we erg leuk vinden." Het is altijd een uitdaging om vol- doende vrijwilligers op de been te krijgen maar de actie blijkt al twee jaar een succes. "Dit jaar waren ongeveer 2.800 vrijwilligers actief en hadden wij 134 klussen. 26 teams kwamen uit het be- drijfsleven, er deden 34 scho- len mee, 18 teams vertegen- woordigden stichtingen, ser- vice clubs of kerkelijke instel- lingen en 11 teams kwamen uit in overheidsverband."

Sociaal gerichte klus
Initiatiefnemer van de actie

is het Oranje Fonds. Hun doel is om vrijwillige inzet in de spotlights te zetten en mensen te stimuleren om een dag de handen uit de mouwen te steken voor een ander. De organisatie laat zien hoe belangrijk actieve burgers zijn voor een soci- ale samenleving.

"Het gaat erom samen een leuke dag te beleven ter- wijl je iets goeds doet", stelt Hoeijmakers. Zij geeft aan dat Cede graag wat sociaal gerichte klussen zou zien. "Bijvoorbeeld een dag le- zen en spelletjes doen met ouderen in een verzorgings- tehuis. Of een kapper of schoonheidssalon die deze mensen eens verwent."

Vaak gaan de klussen over het opknappen van een gebouw, onderhoud dus, en dat is volgens haar ook belangrijk. "Maar inhoud- elijk emotionele klussen zijn natuurlijk voor de beleving erg mooi." Over de partici-



Foto: Linda Reijnders

Een klus van Aruba Doet waarbij EPI en jeugdtelefoon samenwerkten.

patie van het bedrijfsleven is zij positief.

"Die doen goed mee en ook vanuit de media krijgen wij gelukkig veel aandacht. Wij willen dit jaar de tip meege- ven om een klus zo snel mo- gelijk aan te melden. Zeker

wanneer er een financiële bijdrage nodig is, want op is op."

De jaarlijks terugkerende vrijwilligersdag wordt in heel het Koninkrijk georga- niseerd. Maatschappelijke organisaties en goede doe-

len kunnen klussen aan- melden op de websites van Aruba Doet, Bon Doet en Cura Doet. Samen met NL- doet vormen zij de grootste vrijwilligersactie van het Koninkrijk. Vrijwilligers kunnen zich aanmelden om deze klussen op te pakken.

INGEZONDEN

Parlementair gas

ZO LANGZAMERHAND weet iedereen dat dit ei- land financieel in zwaar weer terecht is gekomen door de manier waarop men de afgelopen jaren 's lands geld heeft verkwest. Maar het is niet de schuld van de regering, zegt men, omdat de rege- ring niet kon vermoeden dat de wereldwijde finan- ciële crisis ook op ons klein Aruba negatieve effec- ten zou hebben. Ook, dat geleend en uitgegeven geld terug betaald dient te worden en met rente, en dat alternatieve energiebronnen groen genoemd kunnen worden maar beslist niet goedkoper zullen zijn dan de traditionele. Het parlement moest betere controle uitoefenen, zegt men, zodat de regering niet zomaar haar gang kon gaan. Maar dat is mijns inziens te veel gevraagd van ons parlement, want bewezen is dat de ontstane financiële problemen niet alleen het denkvermogen maar ook het bevattingvermogen van het parlement ver te boven gaan. Dus, de re- gering kon makkelijk lang schulden blijven ma- ken en door blijven dromen van een toekomst van overvloedige groene weelde. De werkelijkheid is anders en nu moeten maatregelen genomen wor- den waaronder verhoging van de energietarieven. De uit hun diepe slaap verstoorde massa reageert

hierop woedend met steeds groter wordende de- monstraties en de regering zoekt tevergeefs naar steeds groenere en kostbare oplossingen. De toekomst is niet rooskleurig, maar er is een op- lossing op komst: de regering heeft grote interesse in biogas uit vuilverbranding om ons te ontkoppe- len van de dure *fuel oil*. Maar, terwijl een oplossing zo belangrijk is voor het eiland, houdt ons parle- ment zich echter liever bezig met wetten tegen los- lopende honden en donkere autoruiten. Omdat het parlement haar controlerende taak niet uitvoert en noodzakelijke sociale nood niet behandelt, kan men rustig concluderen dat het parlement er zit voor spek en bonen! En dit bracht me op een idee! Ik stel voor dat TNO met een project komt dat ons parlement in staat stelt, zelfs met behoud van haar spek en bonen be- leid, toch iets nuttigs te doen voor het eiland door haar eigen biogas te produceren. Het parlement dient dagelijks extra maaltijden te krijgen, met veel bonen er in, ter bevordering van de productie van ieders persoonlijke biogas. Als men dan alle het parlementaire biogas dat geproduceerd wordt, op- vangt, zal die samengevoegd kunnen worden met gas uit de vuilverbranding. En als dit project ver-

volgens wordt uitgebreid tot de Cocolishi kunnen de ministers en coördinatoren ook meedoen aan de totale productie van persoonlijke biogas, welke die van vuilverbranding zeker ver zal overtreffen. Kosten zullen minimaal zijn, want bonen zijn niet duur, vooral groene niet. Men kan dan spreken van een *win-wind* oplossing. En misschien blijft er zelfs wat geld over voor bejaarde Arubanen, liefdevol ge- noemd 'nos grandinan', of om de kleintjes van een kindertehuis te voorzien van *pampers*.

HENRY COFFI
Aruba

De redactie van Amigoe kan ingezonden brie- ven redactioneel bewerken, inkorten of beslui- ten niet te plaatsen. Brieven mogen maximaal 600 woorden bevatten, moeten voorzien zijn van naam en woonplaats (worden gepubliceerd) en adres en telefoonnummer (niet voor publica- tie, maar ter verificatie). We accepteren alleen digitaal gestuurde brieven. Ons e-mail adres is: arubaredactie@amigoe.com.

COLUMN ZEE

De ombudsman



Van maandag tot en met vrijdag bespreekt Nico van der Zee in deze column zinnige en onzinnige zaken. Reacties zijn welkom: nicovanderzee@gmail.com.

We krijgen wellicht een om- budsman op Aruba. Op onze voorpagina stond tenmin- ste dat er nu weer nieuwe initiatieven zijn en dat er vaart gezet gaat worden. Ik vind dat belangrijk nieuws, terecht dat het op de voor- pagina stond. Een bureau waar je naar toe kunt met je klachten, een uitweg uit vastgeroeste procedures, een mogelijkheid om onwillige ambtenaren en bewindslieden in beweging te krijgen. Zo'n onafhankelijk bureau, daar hebben we behoefte aan op Aruba. En laat om de onaf- hankelijkheid te waarborgen dan de gouverneur maar de sollicitaties en de benoein- gen doen. Maar er was ook een tegen- geluid. Zo'n ombudsman zou misschien niet nodig zijn, want de ministers houden toch spreekuur? Dat is een belangrijk onderdeel van de Arubaanse democratie. Daar kun je heen met je proble-

men, daar kun je oplossingen vinden. Ik heb een wat ande- re mening: dat spreekuur is de grootste bedreiging van de democratie op ons eiland. Mi- nisters zijn bestuurders, geen volksvertegenwoordigers, als iemand spreekuren moet houden dan zijn dat onze Statenleden. Maar die leggen geen gewicht in de schaal. Of ze zijn van de oppositie en hebben geen enkele macht, of ze zijn van de regeringspar- tij en dan ben je inmiddels aan de derde garnituur toe. De eerste garnituur van een partij is wel zo wijs om zich buiten de actieve politiek te houden, de tweede garnituur wordt minister en pas daarna kom je aan de Statenleden toe. Dat spreekuur is het laa- ste instituut van *friends* en *family*. De Shon leent zijn oor aan de gewone man of vrouw, deelt gunsten uit, re- gelt zaken, geeft adviezen. Het spreekuur is de smeer-

olie voor de vastgeroeste overheid. En niets voor niets natuurlijk, er moet wat te- genover staan. Minimaal een stem voor onze Shon bij de volgende verkiezingen, er zijn mensen die uit het spreekuur komen met een handtekenin- genlijst waarop ze stemmers moeten verzamelen. Maar je hoort ook geluiden over an- dere smeermiddelen. Daarom hebben we dus een onafhan- kelijke ombudsman nodig. Niet om de regeltjes te omzei- len, wat nu vaak gebeurt, wel om te zorgen dat de overheid netjes met de burger omgaat. Ik moet bekennen dat we ook eens gebruik gemaakt heb- ben van het ministersspreek- uur. Mijn vrouw was even na mij naar Aruba gekomen en had binnen twee weken werk bij het Landslab gevonden. Daar zaten ze om iemand te springen, nu nog even een werkvergunning regelen. Na een half jaar zat daar nog geen enkele schot in. In mijn uitzendcontract stond dat mijn echtgenote direct aan het werk kon. Dat con- tract bleek hier waardeloos te zijn. De medische keuring van het Arubahuis moest hier overgedaan worden, alle papieren die in Nederland goedgekeurd waren, werden hier betwijfeld. Er was maar één uitweg: eerst naar de mi- nister, vervolgens hulp van een *friend*. Dat was de juiste weg. Binnen een week was alles geregeld en kon haar eerste werkdag beginnen. We vierden feest, maar het is na- tuurlijk schandalig dat het zo

moet. Niet alleen schandalig: op deze manier verandert er ook nooit iets. Ons probleem was opgelost, maar het echte probleem bestond en bestaat nog steeds. Met een ombudsman is er uiteindelijk de mogelijkheid om

ambtenaren en regering tot de orde te roepen op een fat- soenlijke manier. Daarvoor moet je nu naar de rechter en dat is ook niet voor iedereen weggelegd. Snel doen dus en dat ministersspreekuur ver- volgens net zo snel verbieden.

FRESH 104.3
JE HOORT HET VERSCHIL

Rico in de Morgen
(Ma t/m Vr: 7 - 10am)
(Za: 10 - 12pm)
Rico Rijk

Voor contact:

Studio: (297) 583 2121
Kantoor: (297) 583 2220
Sales: (297) 593 0705
Email: info@fresharuba.com

facebook.com/fresharuba



21 oktober 1989

Telefoon

Op 20 oktober 1989 werd, zo meldt de Amigoe een dag erna, de gedigitaliseerde telefooncentrale van de Landsradiodienst (LRD) op Curaçao in gebruik genomen door minister Louis Gumbs. Hij had daarbij onder andere een telefoon-gesprek met de ministers Jesurun en De Koning in Nederland. “Hoe is het weer

daar?”, was een van de vragen. De verbinding was zeer goed, ‘loud and clear’, aldus de minister. Hij sprak de hoop uit dat door het nieuwe systeem de ‘communication-gap’ tussen Nederland en Curaçao wat kleiner zou worden. Curaçao werd in één klap voorloper op het gebied van internationale communicatie, aldus de directeur van leverancier Sie-

mens. Waarop Gumbs meldde dat het lokale net ook wel aan vernieuwing toe was. Maar daar werd hard aan gewerkt, aldus de minister. En het weer in Nederland ondertussen? “Koud en er is storm op komst”, zei minister De Koning.

Waar

Een klein berichtje in diezelfde krant trekt vanwege de aandoenlijkheid de aandacht. Het heeft niet eens een kop. “S.O. (26) was op de Diamantweg aan de wandel met twee zakken aardappelen en een emmer witte verf. Omdat de kennelijk van diefstal verdachte man geen aannemelijke verklaring had voor de waar die hij in zijn armen droeg, werd hij overgebracht naar het bureau van de recherche.”

Premier naar conferentie over biodiversiteit

WILLEMSTAD — Premier Ivar Asjes (PS) is tot en met 26 oktober op werkbezoek op Guadeloupe. Op doorreis maakt hij een tussenstop St. Maarten om een beleefdheidsbezoek te brengen aan gouverneur Eugene Holiday en zijn demissionaire collega Sarah Wescot-Williams (tevens Statenvoorzitter).

Asjes zal een EU-conferentie over biodiversiteit en klimaatveranderingen in landen en

gebieden overzee (LGO) bijwonen die in Basse-Terre in Guadeloupe gehouden wordt. De

premier zal deze conferentie bijwonen als ‘Territorial Authorizing Officer’ van de Europese Unie (EU) voor Curaçao en als vicevoorzitter van de vereniging van LGO’s, Octa. Premier Asjes zal tijdens deze conferentie die van 22 tot 25 oktober gehouden wordt ook een voordracht houden.

Advertenties Curaçao

You've planned the whole week for this moment. So have we...

OMUNDO FRIDAYS
Happy Hour 5 till 6 pm.

Premium cocktails and champagne on specials, complementary bites, Dj spins loungey grooves... so Omundo Fridays is your Friday night GAME CHANGER.

Omundo
Restaurant • Wine-Lounge

MultiCard **Cpost International**

Vanuit je eigen huis online shoppen bij winkels in Amerika.

Met PuntoMio en uw Banco di Caribe MultiCard zijn uw aankopen binnen handbereik.

Surf online op <http://cpostint.puntomio.com> en betaal met uw Banco di Caribe MultiCard. Het is eenvoudig, snel en veilig! Cpost International zorgt ervoor dat uw aankopen snel bij u worden bezorgd.

Meer informatie? Kijk op www.bancodicaribe.com & www.cpostinternational.com

Bespaar 7% Sales Tax

BANCO DI CARIBE

MultiCard verkrijgbaar bij Banco di Caribe
Saliña | Punda | Otrobanda | Santa Maria
en Cpost International
Santa Rosa | Groot Kwartier | Punda | Otrobanda | WTC

GreenTown vraagt om Nederlands ingrijpen bij raffinaderij

WILLEMSTAD — Stichting GreenTown heeft in een brief aan de voorzitter van de Tweede Kamer, Anouchka van Miltenburg, de Nederlandse overheid gevraagd om in te grijpen in de ‘problematiek van de Isla-raffinaderij’. Dit verzoek komt naar aanleiding van recente uitspraken van de Curaçaose regering over een eventuele verlenging van het contract tussen PdVSA en Refineria di Kòrsou na 2019 en de suggestie in de Nederlandse Tweede Kamer van leden van de politieke partijen D66 en SP om de Isla-raffinaderij te verkopen aan Venezuela, aldus de organisatie in een persbericht.

GreenTown is van mening dat er geen objectieve besluitvorming plaatsvindt. “Er zijn namelijk geen valide economische redenen om het huurcontract met PdVSA na 2019 te verlengen. Dit mag dus niet gebeuren.”

Met hun brief aan de Tweede Kamer wil de stichting dat de Tweede Kamerleden de minister van Binnenlandse zaken en Koninkrijksrelaties (BZK) te bewegen om van de regering van Curaçao te verlangen alter-

natieven voor de modernisering van de raffinaderij, waaronder GreenTown, nader te onderzoeken en te faciliteren. Ook moet de Tweede Kamer tijdens formele en informele interparlementaire contacten met de Staten van Curaçao de noodzaak van een alternatief plan op de agenda zetten en daar waar mogelijk steun bieden. Tevens moet de Tweede Kamer in het politiek debat over de Isla-raffinaderij en het bestaan van concrete

alternatieven zoals GreenTown Curaçao ook in de publieke schijnwerpers blijven voeren.

Verder vraagt de stichting in haar brief dat de Tweede Kamer de regeringen van het Koninkrijk en de regeringen van de afzonderlijke landen te blijven wijzen op hun verantwoordelijkheid voor de volksgezondheid, de werkgelegenheid, de veiligheid en het welzijn van alle burgers in het Koninkrijk, evenals de bescherming van het milieu in alle delen van het Koninkrijk. Ook moeten de Tweede Kamerleden de regering van het Koninkrijk via de Nederlandse minister van BZK bewegen om ter uitoefening van deze zorgplichten, de waarborgfunctie van het Koninkrijk in te zetten indien de ‘Isla-problematiek’ aantoonbaar leidt tot een schending van de fun-

damentele menselijke rechten en vrijheden van de burgers op Curaçao.

De situatie op Curaçao is schrijnend en vereist onmiddellijke actie van alle Koninkrijkspartners, zegt GreenTown. “De volksgezondheid in de aan de Isla-raffinaderij aangrenzende wijken is aantoonbaar zorgwekkend.

De Isla-raffinaderij is op dit moment de grootste vervuiler in het Koninkrijk der Nederlanden, Curaçao staat op een beschamende tweede plaats in de wereldranglijst van hoogste CO2-uitstoot per capita van de bevolking.”

GreenTown biedt een alternatief dat naar eigen zeggen Curaçao economisch, sociaal en milieukundig een duurzaam toekomstperspectief biedt dat vele malen gunstiger uitpakt dan de continuering van de olieraffinage-activiteiten.

Organisatie biedt CliniClowns Curaçao platform

‘Stampvol’ met inschrijvers voor Walk & Run

WILLEMSTAD — De 31e editie van de Guardian Group Walk & Run staat voor deur. Het evenement, voorheen Fatum Loop, is dit jaar berekend op 10.000 deelnemers. Een horde aan enthousiastelingen stroomde gisteren naar het pand van Guardian Group aan de Cas Coraweg om hun bewijs van deelname, een T-shirt, op te halen.

Ondanks het onstuimige weer met veel neerslag stond er een lange rij tot ver buiten het gebouw. Voor Curd Evertsz, manager corporate communications & events, een teken dat de motivatie om deel te nemen aan het 10 kilometer-evenement groot is. “Het was echt stampvol. Vanavond verwachten we dat het nog drukker wordt, maar met tien inschrijfbalies wordt iedereen snel geholpen.” Hoeveel mensen er gisteren precies in de rij stonden, kon Evertsz niet zeggen. Deelnemers die zondag wandelend, lopend of rennend aan de start staan, dienen zich eerst online in te schrijven – de tellers staat volgens Evertsz nu boven de 5000 – en kunnen daarna nog tot en met vrijdag van 17.00 tot 21.00 uur langskomen bij het bedrijf om die inschrijving definitief te maken en het daarbij horende T-shirt op te halen. Omdat het

weerbeeld vandaag ook regenachtig is, plaatst Evertsz vanavond tentjes buiten zodat iedereen droog blijft. “Het is jammer dat gisteren niet iedereen droog kon blijven. Sommigen brachten gelukkig een paraplu mee. En met een groot team aan helpers is het mogelijk om de inschrijvingen goed te laten verlopen.”

Vorig jaar moest de organisatie van de Walk & Run de inschrijvingen een dag voor aanvang van het evenement sluiten. Het maximumaantal inschrijvingen van 7000 werd bereikt. Komende zondag is er dus plaats voor 3000 deelnemers meer. Volgens Evertsz is het belangrijk om ieder jaar een maximumaantal vast te stellen. Van die richting wordt niet afgeweken, omdat anders de veiligheid in het geding komt. “Wij moeten zorgvuldig communiceren met de politie en het Rode Kruis. Zij moeten weten waar ze aan toe zijn en voldoende mensen op de been krijgen. Daarnaast is het van belang dat er voldoende water en fruit is.” De looproute start om 06.30 uur bij de Guardian Group en eindigt bij beachclub Wet & Wild. Ondertussen zullen de lopers, die naast de lokale bevolking ook uit Aruba, Bonaire, St. Maarten, Venezuela en de Dominicaanse Republiek komen, onder andere de



Foto: Guardian Group

Cliniclowns staan paraat tijdens de inschrijving van de Walk & Run.

winkel Changes in Saliña trotseren. Er zijn vier drinkmomenten voor de deelnemers, te beginnen bij de start. “Wij hanteren internationale maatstaven voor de hoeveelheid vocht die een loper binnen moet krijgen. Voor het startschot al is de mogelijkheid om te drinken, want als men dorst krijgt, is het al te laat.” Ook bij Coca-Cola en Vredenberg wordt water aangeboden. Bij Wet & Wild, de finish, is daarnaast juice en fruit. Omdat het vorig jaar de dertigste keer was dat het evenement werd georganiseerd, gaf de Guardian Group tien keer 3000 gulden weg aan goede doelen. Omdat het hun evenement is, medegeorganiseerd door Road Runners Club Kòrsou, wil de organisatie ook dit jaar weer iets terug doen. Stichting CliniClowns Curaçao krijgt het platform van de organisatie. CliniClowns Curaçao is een stichting die

affleiding en plezier biedt aan kinderen die het moeilijk hebben door een ziekte of handicap en werd zes jaar geleden opgericht. De stichting doet dit met de overtuiging dat ook deze kinderen weer even gewoon kind moeten kunnen zijn.

CliniClowns zal zondag en ook deze week op iedere inschrijvingsavond aanwezig zijn met een aantal cliniclowns en een wervingsteam. “Tijdens de Walk & Run laten de cliniclowns spelenderwijs zien hoe wij met onze stichting te werk gaan”, vertelt woordvoester Barbara Posthof-Van Wijk. Mensen hebben de mogelijkheid om CliniClowns Curaçao structureel te ondersteunen met een maandelijke bijdrage van 5 gulden via automatische incasso. Posthof-Van Wijk: “We hebben bij de inschrijving gemerkt dat mensen ook ter plekke willen doneren. Dat kan natuurlijk ook.”

SURINAM AIRWAYS
Flying On Trusted Wings

SAME DAYS NEW TIMES

Valid from 26 October '14 till 28 March '15. Flights are on Tuesday, Wednesday, Thursday and Sunday. Same schedule applies for all flight days.

CURAÇAO-SURINAME			
DEPARTURE	TIME	ARRIVAL	TIME
*PARAMARIBO	12:05	CURAÇAO	14:50
*CURAÇAO	16:20	PARAMARIBO	21:05

*Flights make an intermediate stop in Port of Spain, Trinidad

CURAÇAO-TRINIDAD			
DEPARTURE	TIME	ARRIVAL	TIME
PORT OF SPAIN	13:20	CURAÇAO	14:50
CURAÇAO	16:20	PORT OF SPAIN	17:50

For information and reservations please contact the Surinam Airways sales office, F.D. Rooseveltweg 505, Tel. 868-9600 / 868-4360 or your preferred travel agent.

www.flyslm.com

CONNECTIONS TO BELEM – CAYENNE – GEORGETOWN

Namens coalitiepartij Pais constateerde Marilyn Moses dat de regering creatiever had kunnen omspringen dan door de premie voor werknemers te verhogen. Zij maakte zich sterk voor extra buitenlandse investeringen in de lokale economie. Charles Cooper (MAN) noemde minister Bernard ‘Ben’ Whiteman, ‘RoBEN Hood’, omdat hij van de rijken stal om aan de armen te geven. Hij maakte zich zorgen over het feit dat de werkenden en de middenklasse weer door de regering worden aangepakt.

IT'S FINALLY ARRIVED! The Amarok Gasoline Engine

iCars
KLEIN EN GROOT VERKEER
www.klein.com

T. 888 3377 / 461 0128

Gezochte overvaller ingerekend

WILLEMSTAD — De Colombiaanse man J.L.K. (27), gezocht voor een overval op 30 september op de St. Michielsweg, is gisterochtend vroeg door het Atrako-team aangehouden bij een woning in Mahuma.

Op de bewuste dag rukte hij de handtas van een vrouw weg, ter hoogte van een school in de genoemde weg. Na zijn aanhouding werd zijn woning bij Mahuma doorgezocht en zijn er spullen gevonden en in beslag genomen, die belangrijk zijn voor het onderzoek.

Fraudeur aangehouden

WILLEMSTAD — De vrouw N.I.C.N.V. (28) is gisterochtend vroeg bij een woning in de Seru Fortunaweg opgepakt voor een bankfraude tussen het jaar 2009 tot 2011. De politie treedt echter niet in detail over wat de vrouw precies had gedaan.

Moord vrijdeld

WILLEMSTAD — Attente burens hebben zondagmiddag een moord aan de Steenmijnweg kunnen voorkomen door de politie te bellen. Een patrouille rukte direct uit naar de bewuste woning en zag twee mannen rennen. Het slachtoffer, de twintigjarige man E.B., werd door een gewapende man achtervolgd. Later bleek dit de 56-jarige E.M. te zijn. Bij het zien van de agenten gooidde de M. een zwart voorwerp weg in de tuin van een woning en nam de benen. Er volgde een achtervolging en kort daarna werd de man aangehouden en gearresteerd voor poging moord. Uit een preliminair onderzoek blijkt dat er sprake is van een uit de hand gelopen ruzie tussen beiden. De schutter heeft tijdens de ruzie zelfs schoten gelost, maar niemand raakte gewond. De politie wil de bewoners van Steenmijn openlijk bedanken voor hun medewerking.

Belediging en bedreiging

WILLEMSTAD — Twee leden van het team 'Ta Basta Awor' hebben zaterdagochtend de man O.A.W. (35) in Salina aangehouden, voor belediging en bedreiging. Verder zal hij zich later ook voor de rechter moeten verantwoorden omdat hij zich tegen deze aanhouding heeft verzet. De aanhouding vond plaats tijdens preventieve controles. Het team was bezig met het controleren van groep personen waarmee de man op stap was. De man noemde één of meer agenten 'overheids-honden'. Ook heeft hij een agent bedreigd dat hij afge-maakt zou worden, waarop zijn aanhouding volgde. Hij verzette zich hiertegen, maar het is de agenten wel gelukt hem weg te voeren, terwijl hij doorging met de beledigingen.

Aanhouding illegaal vuurwapenbezit

WILLEMSTAD — Het team *Ta Basta Awor* heeft afgelopen zaterdag de twintigjarige man E.N. aangehouden voor vuurwapenbezit. De aanhouding vond ter hoogte van een carwash op de Rooseveltweg plaats, na een korte achtervolging. Het team was bezig met preventieve controles, die de man trachtte te ontwijken door weg te rennen. De agenten achtervolgden hem en kort daarna kon hij gefouilleerd worden. Ook een tas die E.N. bij zich had werd gecontroleerd, waarin een pistool van kaliber .32 en vijf scherpe patronen zijn gevonden en in beslag genomen. Na zijn aanhouding viel het team ook zijn woning binnen voor nader onderzoek, maar daar werd niets bijzonders gevonden, aldus de politie.

Melvin 'Mac' Cijntje:

Verkeersongelukken te wijten aan infrastructuur

WILLEMSTAD — Dat verkeersongelukken (met dodelijke afloop) te wijten zijn aan het gedrag van weggebruikers, is een fantasie. Ongelukken zijn te wijten aan de infrastructuur. Dat zei Statenlid Melvin 'Mac' Cijntje gisteren tijdens het debat in de Staten over Veilig Verkeer, met de ministers Earl Balborda (Verkeer, Vervoer en Ruimtelijke Planning, PNP), Nelson Navarro (Justitie, Pais) en Irene Dick (Onderwijs, Wetenschap, Cultuur en Sport, PS). De ministers werden ondersteund door een groep deskundigen. De gestelde vragen zullen over twee weken door de ministers worden beantwoord, maakte Balborda na het debat bekend.

De meeste Statenleden noemden het gedrag van mensen in het verkeer als de voornaamste oorzaak van ongelukken. "Als wij dit in 2014 nog denken, zijn wij heel ver van huis", aldus Cijntje. Ook werden de ministers van VVRP en Justitie tijdens het debat verzocht onderzoek te laten doen naar de oorzaak. Cijntje vindt dit onnodig: "Het is zoiets als wanneer wij aan onder an-

deren de Onderwijs-minister zouden vragen waarom vrouwen zwanger raken." Volgens het PS-Statenlid weet men echter wereldwijd al wat de oorzaak van ongelukken is, namelijk de infrastructuur van het land. "Alleen hier op Curaçao weten wij dat niet." Er zijn zelfs bewijzen voor, aldus Cijntje. Namelijk het verkeer bij Parassasa. Volgens Cijntje vond daar bijna maandelijks een ongeluk

plaats, ongeveer tien jaar geleden. Nadat daar een rotonde is geplaatst, is dat aanzienlijk gedaald. "De bocht ter hoogte van Festival Center werd ook aangepast, wat voor minder ongelukken heeft gezorgd. Bij de Dividiweg, de Kaya Kooyman, Sto. Domingoweg, de Cubaweg, de bocht bij Domi en de Suffisantweg hetzelfde. Komt het dan door het gedrag van mensen of dat van de overheid?"

Verder uitte hij kritiek op de 'vage rapportage' van de Algemene Rekenkamer, die een onderzoek heeft gedaan naar verkeersveiligheid. In het rapport wordt een daling van 50 procent genoemd in het aantal verkeersongelukken, aldus Cijntje. In 2006 zijn ruim 1000 verkeersongelukken met gewonden geregistreerd en in 2012 was het aantal 534. Dus na zes

jaar een daling van 50 procent. De aanleiding van deze daling werd echter niet onderzocht. Verder noemt de Rekenkamer dit een 'verandering' in plaats van een daling. "Ik betwijfel of zij op de hoogte zijn van het project Seguridat Duradero (duurzame veiligheid), dat voor deze daling heeft gezorgd. Ik kan niet begrijpen dat zij het niet nodig vonden om deze daling te onderzoeken. Komt de daling dan door geluk?" Cijntje betreurt het ook dat sinds 2012 het project duurzame veiligheid in het verkeer aan de kant werd gezet, en gekozen is voor een infrastructuurmodel van de jaren vijftig. "Je ziet de nadelen hiervan bij de Mamayaweg en Seru Fortunaweg, die nu een 'highway' zijn geworden, waardoor het aantal verkeersongelukken daar is gestegen." Verder merkte hij

op dat aanpassing van de infrastructuur ook essentieel is, voordat bijvoorbeeld verkeersborden die een bebouwde kom aan moeten geven, geplaatst worden. "Als deze verkeersborden toch vóór de aanpassingen geplaatst worden, is de overheid illegaal bezig."

Een ander punt waaraan Cijntje zich ergerde gisteren, waren vragen over de maximumsnelheid op diverse plekken op het eiland. "Wereldwijd is bekend dat men binnen de bebouwde kom 40 tot 50 kilometer per uur mag rijden, op wegen waarop tegenliggers elkaar frontaal tegenkomen is dat 70, en op de Nijlweg bijvoorbeeld is dat tussen de 80 en de 100 km."

Naast de infrastructuur is het ook wel zeer belangrijk om de verkeersexamens op school en voor een rijbewijs

te herzien. "Op scholen spreken zij nog steeds van 'de grote 5', terwijl dit niet meer bestaat. De kinderen wordt ook nog geleerd dat fietsers achter elkaar moeten rijden, terwijl de regels allang veranderd zijn en men voor betere veiligheid naast elkaar moet fietsen. Ook worden de verkeersborden niet voldoende uitgelegd. Verder wees Cijntje op de economische kosten die door verkeersongelukken met gewonden steeds blijven stijgen. "In 2013 hebben wij meer dan 4 miljoen gulden uitgegeven hieraan, oftewel 7 tot 8 procent van ons GDP (het bruto binnenlands product, red.)." Hij had maar één vraag voor het team van ministers tijdens het debat. Hij wil weten of de overheid van mening is dat de oorzaak van verkeersongelukken de mens, of de infrastructuur is.

Ebolavoorbereiding op Curaçao 'work in progress'

WILLEMSTAD — Al twee maanden is epidemioloog Izzy Gerstenbluth intensief bezig met besprekingen over ebola. Inmiddels zijn de protocollen voor de eerste opvang van eventuele ebolapatiënten zo goed als klaar. Maar wanneer het aankomt op de verdere behandeling van een ebolapatiënt of een echte uitbraak, heeft Curaçao niet genoeg capaciteit.

Epidemioloog Gerstenbluth benadrukte gisteren tijdens de persconferentie van de uitvoeringsorganisatie G&GZ (voorheen GGD) dat er maar een kleine kans is dat ebola daadwerkelijk op Curaçao zal uitbreken. Toch is het nodig om voorzorgsmaatregelen te treffen. "Wat de basics tot nu toe zijn, is dat de ziekte niet airborne is. Besmetting vindt alleen plaats via direct contact met een besmette patiënt of spetters, daarom hebben we adequate beschermende spullen nodig voor degenen die met ebolapatiënten moeten omgaan", legt Gerstenbluth uit. Er zijn extra bestellingen gedaan voor beschermende pakken. "Verder moeten we kijken wat er voor de gemeenschap moet gebeuren en er moeten isolatiemogelijkheden komen. Het Sint Elisabeth Hospitaal (Sehos) is dan het meest voor de hand liggend." Op de vraag hoeveel budget Gerstenbluth, die tevens

coördinator is van het ebolateam is, tot zijn beschikking heeft kan hij geen antwoord geven. "Voor nu heeft de minister een 'go' gegeven voor bestellingen die in ieder geval nodig zijn", zegt hij. Maar het materiaal is kostbaar en maar één keer bruikbaar. Het gaat bij personal protective equipment niet alleen om een pak, maar om verschillende onderdelen. "Daarom moeten we een realistische inschatting maken en verantwoordelijk genoeg zijn om niet te denken dat 'the sky the limit' is." Curaçao moet volgens Gerstenbluth ook zijn grenzen trekken in hoeverre een ebolapatiënt hier behandeld kan worden. Zo heb je eigenlijk twee mensen nodig die één patiënt behandelen, de een houdt zich met de patiënt bezig terwijl de ander moet kijken of alles goed gaat. Daarnaast kan bijvoorbeeld beademingsapparatuur na de behandeling van een ebolapatiënt niet meer



Foto: Edoel Sambo

Epidemioloog Izzy Gerstenbluth.

gebruikt worden. "We zijn nu aan het kijken naar mogelijkheden om een patiënt via een airambulance naar een centraal punt te kunnen sturen voor behandeling. Het probleem is alleen dat geen enkel land met open armen klaarstaat om dit te

doen." Ondertussen blijft Gerstenbluth praten met diverse partijen. Er is inmiddels een team gevormd dat bestaat uit huisartsen, ambulancepersoneel, Sehos, Selikor, het vliegveld, de haven en immigratiedienst. Zij hebben al-

lemaal de noodzakelijke informatie en contacten gehad over de procedure. "Het opzetten van een protocol blijft een werk in progress en moet continu verfijnd worden en als een mantra herhaald worden. We moeten blijven praten, evalueren, kijken waar fouten gemaakt worden", aldus Gerstenbluth.

Tot slot benadrukt Gerstenbluth dat er nog geen ebola is op Curaçao, maar dat hier wel dagelijks mensen overlijden aan een beroerte en dat er nog tal van andere ziektes en gezondheidsproblemen op het eiland heersen, zoals obesitas en hoge bloeddruk, die ook de nodige aandacht verdienen.

Procedure bij ebola

Het meest waarschijnlijke scenario voor de introductie van ebola in de regio is door reizigers die via luchttransport. Op luchthavens, maar ook bij binnenkomst van schepen moeten medewerkers daarom extra alert zijn. Als een patiënt met griepsymptomen belt of bij de huisarts komt, moet er altijd gevraagd worden naar zijn of haar reisgeschiedenis. Indien de patiënt in de laatste 21 dagen in een land is geweest waar ebola heerst, dan moet de patiënt direct geïsoleerd worden en de ebola-coördinator gebeld worden. Vervolgens wordt er een ambulance gestuurd die de patiënt naar het Sehos brengt. Daar heeft het ziekenhuis vervolgens een eigen protocol. Ook moeten alle contacten waarmee de patiënt sinds de dag van de eerste symptomen mee in aanraking is geweest gemonitord worden. Vervolgens is het noodzakelijk om de ruimtes waar de patiënt is geweest te desinfecteren.

Wat is ebola?

Ebola is een ernstige infectieziekte die in Afrika voorkomt en gepaard gaat met bloedingen in het lichaam. De ziekte wordt veroorzaakt door het filo virus, dat zeer waarschijnlijk bij vleermuizen vandaan komt. Ebola is alleen besmettelijk via direct lichamelijk contact met een patiënt of door het slachten en opeten van een ziek dier. De eerste symptomen zijn heel algemeen en lijken op die van dengue, malaria, griep of hepatitis. Eenmaal besmet met het virus is de kans op overlijden 50 tot 90 procent. Er is nog geen vaccin of goede behandeling tegen ebola beschikbaar. Op dit moment wordt geëxperimenteerd met medicijnen.

Advertenties Curaçao

MICKY'S
Ka sherta riba (pa tempo limitu)
TIRE 165/70R13
Nafl. 95.- Balance y instala
CB inklui
F.D Rooseveltweg 28 Tel: 868-7848
868-0631 Fax: 868-7850

Car Control Curaçao
F.D Rooseveltweg 28
Tel: 898-8818 / 515-2898
⇒ Diagnose met scanner
⇒ Onderhoud en reparatie
alle werken
⇒ Bestellingen onderdelen
NL/USA
⇒ Gespecialiseerd in
Europese auto's

Voor AA of NA meetings of hulp
Tel: 518-7272
drankdrugs@yahoo.com



UTS mag commissieregeling afschaffen

WILLEMSTAD — Telecommunicatiebedrijf UTS mag de bijzondere commissieregeling voor incassomedewerkers beëindigen. Dat heeft de rechter gisteren beslist, aldus UTS in een persbericht.

Enkele incassomedewerkers van UTS hadden een zaak aangespannen met betrekking tot een bijzondere commissieregeling. Deze regeling gold voor de succesvolle projectmatige inning van achterstallige bedragen door deze medewerkers. UTS was van mening dat de regeling niet langer kon worden voortgezet en had dit afgelopen mei aan deze medewerkers medegedeeld. Volgens het bedrijf blijkt uit het vonnis dat dit te-

recht was. UTS deed tevens een voorstel voor een afbouwregeling, geïnspireerd op de cao. Deze regeling werd echter geweigerd door de medewerkers. De rechter heeft in zijn vonnis van gisteren bevestigd dat UTS de regeling mocht beëindigen. "Goed werknemerschap bracht volgens de rechter mee dat de medewerkers zich hierbij dienen neer te leggen. De rechter heeft ook bepaald dat na deze afschaffing een afbouwregeling op zijn plaats is, en heeft daartoe een regeling in zijn vonnis bepaald." De regeling van de rechter, zo stelt UTS, volgt grofweg de op de cao geïnspireerde afbouwregeling die UTS ook reeds eerder had voorgesteld aan de medewerkers.

Zelfbouw is een Deugd!
Harmonie
Koop een kavel en bouw uw eigen huis!
Heeft u problemen met de financiering? Wij bieden u tot december een helpende hand. Wacht niet te lang en kom bij ons langs voor een gesprek.
PROMENADE SHOPPING CENTER • TEL. 736 5542 / 736 5865 • info@halabirealestate.com • www.halabirealestate.com



STUDIE- EN BEROEPENMARKT 2014

Website: www.curacaostudyfair.com / e-mail: studieberopenmarkt@gmail.com

De juiste studie kiezen... hoe doe je dat?

Donderdag 6 en vrijdag 7 november organiseert Mon Art Productions, onder auspiciën van de Kamer van Koophandel en Nijverheid Curaçao, de Studie- en Beroepenmarkt (SBM) in het World Trade Center. Wat staat er dit jaar te gebeuren tijdens de 21e editie van de SBM? Deel 3 uit een serie: de studiekeuzeworkshops van de Erasmus Universiteit Rotterdam.



Gerry Lendering, begeleider van de studiekeuzeworkshops op Curaçao.

Leerlingen in de vijfde en zesde klas van het vwo staan voor een moeilijke beslissing. Zij moeten een vervolgopleiding kiezen. En dat gaat vaak mis. Steeds meer studenten komen niet door het eerste jaar omdat zij een verkeerde studie hebben gekozen. Dat is zorgelijk. Meer dan ooit is het belangrijk om geen kostbare studietijd te verliezen. De Erasmus Universiteit Rotterdam helpt en biedt vwo-leerlingen een studiekeuzeworkshop aan. Op Curaçao begeleidt oud-decaan Gerry Lendering de workshops.

Studeren anno 2014

Voor wie in Nederland studeerde had een verkeerde studiekeuze altijd al grote gevolgen, maar met de nieuwe ontwikkelingen binnen het Nederlandse hoger onderwijs is een gemotiveerde en gefundeerde keuze nog belangrijker. Zo is het aantal studiepunten dat een eerstejaars student moet halen verhoogd. De studiefinanciering verandert in een sociaal leenstelsel. En onderwijsinstellingen mogen nu hun eigen toelatingsvoorwaarden bepalen. Daarvoor kunnen zij de Studiekeuzecheck gebruiken. De ene hbo-opleiding of universiteit doet zo'n check met een digitale vragenlijst, de ander op basis van een online gesprek. Resultaat kan zijn dat de leerling het advies krijgt om zich eerst nog eens verder te oriënteren.

De workshop: zelf aan de slag!

Lekker achterover hangen en een praatje aanhoren is er niet bij tijdens de studiekeuzeworkshop. Zes tot tien jongens en meisjes moeten 100 minuten flink aan de bak. Door middel van opdrachten ontdekken zij wie zij zijn, wat zij kunnen en wat zij willen. Zij onderzoeken wat hen interesseert en waar zij goed in zijn, maar ook hun verwachtingen, over studeren bijvoorbeeld en van de toekomst. Lendering: "Zo

ontstaat een scherper zelfbeeld. Dat kan wel eens confronterend zijn. Misschien is wat jij zelf wilt niet wat je ouders van je verwachten." Na die 100 minuten weten de leerlingen hoe zij een goede studiekeuze moeten maken. Zij hebben een beter beeld van wie zij zijn, wat zij kunnen en wat zij willen. Maar daar blijft het niet bij. Lendering stuurt de groep naar huis met een opdracht: "Praat met je ouders en ga naar www.studiekeuze123.nl. Daar vind je interesses testen en gegevens over studies in Nederland. Onderzoek en analyseer. Is de studie van jouw keuze de juiste?"

Geen klantjes werven

De studiekeuzeworkshops zijn niet bedoeld om studenten te werven voor de Erasmus Universiteit Rotterdam. Het doel van de workshops is om de kwaliteit van het studiekeuzeproces en de voorbereiding op deelname aan het hoger onderwijs te verbeteren. Daardoor vermindert de kans op uitval van studenten in het eerste jaar. Lendering: "Alle leerlingen van de vijfde en zesde klas van het vwo zijn welkom. De insteek is om de horizon van al die jongens en meisjes te verbreden wat betreft hun studiemogelijkheden."

De Studie- en Beroepenmarkt is op 6 en 7 november vanaf 18.00 uur geopend voor het publiek. De toegang is gratis. Voor meer informatie: www.curacaostudyfair.com.

Gerry Lendering

Gerry werkte 23 jaar voor het Maria Immaculata Lyceum (MIL), waarvan vanaf 1992 tot 2009 als decaan. In die periode ontstonden de hechte contacten met collega's van universiteiten en hogescholen op Curaçao en in Nederland. De workshop van de Erasmus Universiteit Rotterdam is haar op het lijf geschreven. "Het uitgangspunt is dat de studiekeuze een gedeelte van de verantwoordelijkheid is van de leerling, ouders, het voortgezet en het hoger onderwijs. Zo heb ik het altijd gezien. Het is prachtig om Curaçaose jongeren met al die verschillende achtergronden en culturen op weg te helpen." Voor meer informatie over de studiekeuzeworkshops: gerrylendering@gmail.com.

Op de Studie- en Beroepenmarkt (SBM) informeren vertegenwoordigers van lokale en buitenlandse universiteiten en van hogere- en middelbare beroepsopleidingen de middelbare scholieren en hun ouders over de studies die zij aanbieden. Maar een bezoek aan de SBM is ook belangrijk voor wie nog geen keuze heeft gemaakt of voor wie net is afgestudeerd. Organisaties en adviseurs geven antwoord op vragen over bijvoorbeeld toelatingseisen, studieleningen en carrièremogelijkheden.

Ook de Amigoe steunt de SBM

Advertentie Curaçao

The iCars Automotive Group

The iCars Amarok Automatic MEGA Deal.

1 DAY ONLY! | FI 70.000 incl. OB | REG FI 73.800*



***Amarok Trendline 8-Speed Automatic.**

Get INSANE PRICING on the Volkswagen Gol, Jetta and Polo Sedan.

Call 888 3377 or 461 0128 or eMail sales@iCarsCuracao.com | Showrooms: Juan Domingo: Jan Noorduijnweg 2/n | Saliña: Next to ISA Gas Station

1 DIA DI LOKURA
KU BO BANKO AMIGU

Kas i Mas!

MCB
SATURDAY OCT. 25
4:00 pm - 9:00 pm
Roai Catootje Branch

Kunstenaarsoffensief in oprichting

Een vuist maken voor kunst

WILLEMSTAD — Er moet meer aandacht komen voor kunst en dat gegeven moet onder de aandacht gebracht worden. Dat was de boodschap die door schrijver, acteur en regisseur Albert Schoobaar naar voren werd gebracht tijdens de laatste voorstelling van het theaterstuk *Schilden van Leem*.

"Kunst moet op de agenda", zo liet Schoobaar weten. "Niet alleen voor mijn vakgebied maar voor de hele kunstsector. Het is hard nodig dat daar echt aandacht voor komt. Ik heb twee theatergroepen maar geen eigen plek om spullen op te kunnen slaan. Ik werk veel met jongeren maar kan ze niet de rust van een locatie bieden. En ik ben niet de enige. Te veel kunstenaars zijn bezig op dezelfde manier en moeten maar zien te roeien met de riemen die er zijn. Dat kan niet de bedoeling zijn dat wij een soort 'zwervend hart' van de samenleving zijn en blijven. En dat terwijl er zoveel behoefte aan is. In alle lagen van de bevolking. Al jaren en al jaren gebeurt er veel en veel te weinig. Dat moet veranderen." Schoobaar hield zijn betoog vorige week bij de allerlaatste voorstelling van *Schilden van Leem*, een theaterstuk dat onderdeel was van een fundraising om Teatro Luna Blou op de been te houden. Het noodlijdende theater is echter slechts een van de vele signalen die aangeven hoe het met de kunstsector gesteld is. Schoobaar pleitte er dan ook voor om de kunst



Foto: Edsel Simbo

Schoobaar sprak tijdens de 'toegift' van het theaterstuk *Schilden van Leem* (een bewerking van het boek van de Curaçaose auteur Boeli van Leeuwen). Het theaterstuk draaide mee in de fundraising voor Teatro Luna Blou.

op Curaçao echt serieus te nemen. "Daar moeten we naartoe en als niemand ons dat zelf moeten doen. Ik ben al met anderen in gesprek met de bedoeling om straks met kunstenaars uit alle sectoren een vuist te kunnen maken. Er zijn zoveel dingen niet duidelijk omlist of geregeld wat de kunst aangaat. Wat is de positie van kunst op Curaçao? Wat is ons kunstbeleid? En wanneer we kunst inbedden en omarmen, dan moeten we een aantal praktische zaken ook gaan regelen. Zaken zoals hoe om te gaan met kunstenaars en bijvoorbeeld belastingen. Er is veel niet goed geregeld of gewoon niet geregeld." Schoobaar die tal van thea-

terstukken schreef voor jongeren waarmee hij de laatste jaren ook rondtrekt naar buurthuizen en scholen ziet vooral de honger bij jongeren om zich te kunnen uiten. "Het gaat niet goed met onze jongeren volgens de regering. Er is jeugdwerkloosheid, er is jeugdcriminaliteit en te veel jongeren vallen buiten het systeem. De kunst kan hier een hele grote rol spelen bij het aanpakken van moeilijkheden. Kunst biedt tal van mogelijkheden om je te uiten maar ook om jezelf te ontdekken en na te denken over wie je bent en wat je wilt zijn. In de beeldende kunst, de schrijfkunst, in muziek, zang en drama kan zoveel naar voren komen. Dat heilzaam is voor jonge-

ren. Voor iedereen eigenlijk. De kunst doet ertoe, heeft een echte plek in deze samenleving nodig, verdient die ook. En daar gaat dit over. We moeten onszelf doen gelden. Wie zichzelf niet serieus neemt kan niet verwachten dat anderen dat doen. Nou, ik neem mezelf serieus en roep andere kunstenaars en mensen die de kunst een warm hard toedragen op dat ook te doen. Iedereen is welkom die wil meehelpen. Zodat we samen een vuist kunnen maken voor de Curaçaose kunst en kunstenaars." Wie zich aan wil melden voor het kunstenaarsoffensief kan een mailtje sturen naar Albert.Schoobaar@yahoo.com.

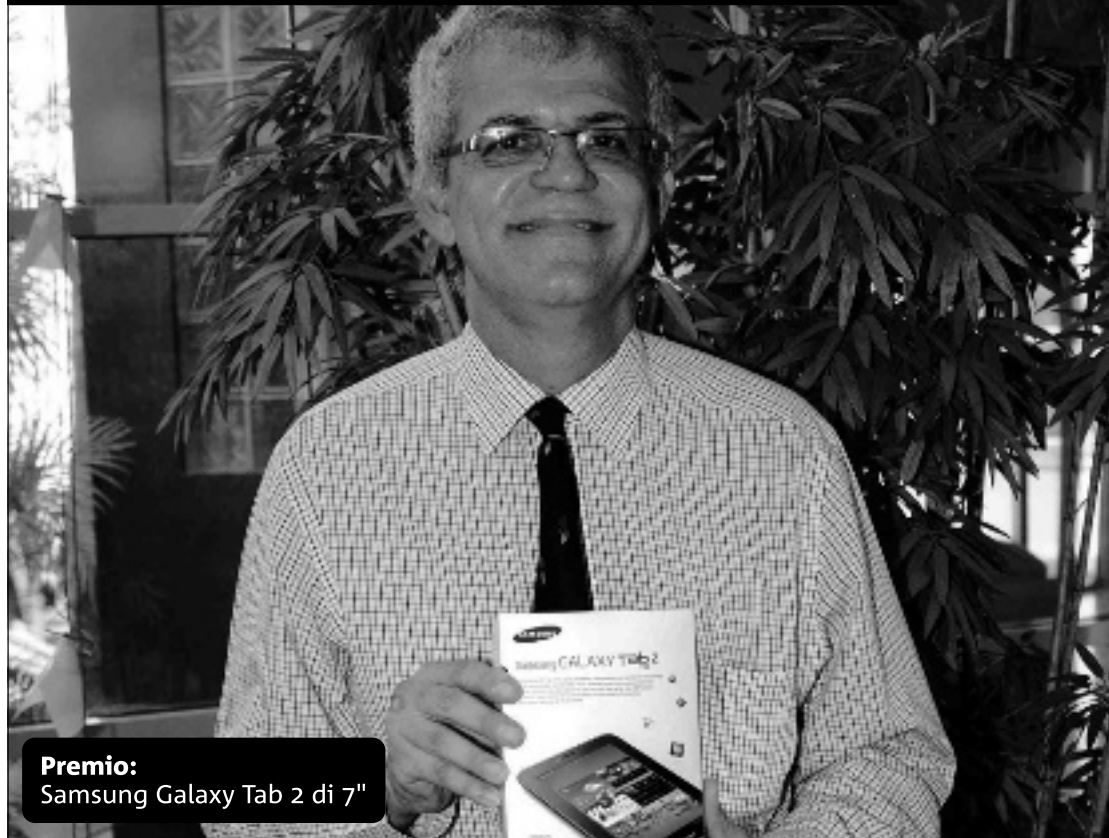
'Bloedige' geschiedenis struisvogelproject

WILLEMSTAD — Gouverneur Lucille George-Wout kreeg onlangs als eerste op Curaçaose bodem een exemplaar uitgereikt van het boek 'Niemand wandelt ongestraft onder palmen' van Millicent 'Dudi' Smeets-Muskus (rechts). Dat vond plaats aan het eind van een informatieve en culturele ontmoeting in restaurant Shore in het Santa Barbara Resort met vijf pianisten (Wim Statius Muller, Randal Corsen, Livio Hermans, Johnny Kleinmoedig en Gino Coelho). Het boek is een uitgebreide documentatie van hoe de broers Lens (Theo heeft als arts op Curaçao gewerkt, Lodewijk was militair) aan het begin van de 20e eeuw tussen 1912 en 1931 een project opzetten voor de kweek van struisvogels 'Albertine' op plantage Choloma. Lodewijks echtgenote Ida Lens-Bernhard beschrijft hoe dit project werd opgericht en ook weer ten onder ging. Onderdeel van dit verhaal vormt ook hoe op een dag de assistent Willem Lensvelt dood in een put van Choloma werd aangetroffen. Vele jaren later werd voor deze moord een bekentenis afgelegd.



Advertentie Curaçao

Mashá pabien!



Premio:
Samsung Galaxy Tab 2 di 7"

**Mashá pabien na Sr. Alfred Palm
kende ta e ganadó di nos encuesta
'Bo opinion ta konta'!**

Bo ke ta e próximo ganadó? Djis pidi bo tarheta serka empleado di UTS i partisipá na nos encuesta online di 'Bo opinion ta konta'!

f t g 9242 www.uts.cw



Motie volgt morgen Parlement St. Maarten wijst aanwijzing af



De parlementsleden tijdens de spoedvergadering gisteravond.

PHILIPSBURG — Parlementsleden van alle partijen op St. Maarten maakten sterk bezwaar tegen de aanwijzing van de Nederlandse regering aan gouverneur Eugene Holiday, voor een zwaardere screening van aankomende ministers van de door de United People's (UP) party geleide regering. Dat bleek tijdens een gisteren gehouden spoedvergadering van het parlement. Een motie over dit onderwerp wordt verwacht wanneer de vergadering, die gisteravond werd verdaagd, morgenochtend om tien uur wordt hervat.

UP-leider Theo Heyliger stelde voor dat de diverse fracties van de parlementen van Curaçao en Aruba naar St. Maarten komen om te bespreken 'wat er aan de hand is in het Koninkrijk'. "Wat begint op St. Maarten eindigt niet op St. Maarten, het zal verder gaan op de

andere Nederlands-Caribische eilanden." Hij stelde dat St. Maarten voorop heeft gelopen bij het vaststellen van regels en wetten. Het land was een van de eerste in het Koninkrijk waar sceneingswetten vastgesteld werden door het parlement. "Als er eerder

geen redenen waren om deze wetten te breken, waarom dan nu deze aanwijzing aan de gouverneur?", vroeg Heyliger zich af. Hij stelde aan het begin van zijn presentatie dat het zo ook was begonnen toen zijn grootvader, wijlen Claude Wathey, werd opgesloten.

Van eigen bodem National Alliance (NA)-leider William Marlin vindt dat het personen van St. Maarten zelf zijn die de discussies in Den Haag hebben aangezwengeld. Voormalig minister Ronald Duncan beschuldigde Heyliger in de media van het kopen

van stemmen, waarna dit een paar dagen later werd opgepikt door Nederland. Het was ook een parlementariër van St. Maarten die een politieke partij ervan beschuldigde hem te willen omkopen voor zijn parlementaire steun. Ook in de Bada Bing-zaak was het de clubeigenaar die aangaf dat 'de leider van een politieke partij' hem had benaderd om de tapes te maken om een parlements lid te chanteren. Volgens Marlin zijn deze zaken geen Nederlandse verhalen, verzonnen door De Telegraaf, maar dingen die gezegd zijn 'door ons over ons'. Wat betreft

Voormalig DP-voorzitter neemt ontslag

PHILIPSBURG — De voormalige voorzitter van de Democratische Partij (DP) en kandidaat tijdens de parlementsverkiezingen van 29 augustus, Michael Ferrier, heeft zijn ontslag ingediend bij de DP naar aanleiding van het feit dat partijleider Sarah Wescot-Williams zich heeft aangesloten bij de coalitie, geleid door de United People's (UP) party.

DP-kandidaat Richelda Rodriguez-Emmanuel reageerde in een e-mail op het ontslag van Ferrier en zei dat ze nog steeds moeite had om 'het gevoel van ongeloof, woede, bedrog en teleurstelling' te uiten. "Degenen die zeggen dat dit voor mij niet meer dan politiek is, begrijpen niet dat onze inzet voor deze partij en onze leider door de jaren heen, veel verder over de Nederlanders, maar zij zijn niet het probleem, het probleem zijn wij zelf. Wij hebben het probleem gecreëerd, niet zij." Maurice Lake (UP) benadrukte dat de parlementsleden tegen de aanwijzing in het geweer moeten komen omdat het volgens hem 'het begin van het einde' van St. Maarten is, als dit wordt toegestaan. Volgens Lake is het land op een punt gekomen waarbij zijn autonomie op het spel staat. Het doorlichten van kandidaat-ministers is wettelijk vastgelegd, en dit proces veranderen gaat tegen de Sintmaartense Staatsregeling en rechtsstaat in. Lake stelde dat 'Heyliger gewoon een excuus voor de Nederlanders is om St. Maarten over te nemen'. Hij vindt dat Holiday de aanwijzing niet moet volgen en er in plaats daarvan 'voor het volk moet zijn'.

die in het leven is geroepen door een persoon of een paar mensen uit onze eigen DP-gelederen die uitsluitend door macht, hebzucht en eigenbelang gedreven lijken te worden", zei Ferrier. "We geven deze DP echt geen kans om te overleven, laat staan te schitteren." Hij zei tevens dat het voor Wescot-Williams waarschijnlijk ook niet zo wenselijk is om haar persoonlijke politieke carrière op een dergelijke tamme manier af te bouwen. Het voormalige lid van de DP zei dat hij Wescot-Williams had aangespoord om met de leiders van de twee andere kleinere fracties in het parlement een geducht blok te vormen in de oppositiebanken, en daarbij gebruik te maken van een frisse nieuwe benadering om 'openheid en transparantie af te dwingen bij de overheid' en overheidsbedrijven. "Dit had niet alleen kunnen resulteren in een verbetering van de kwaliteit van leven voor al onze burgers, maar had ook de aantasting van uw goede naam en reputatie als een onbesproken integere vrouw kunnen voorkomen." "Deze onverwachte, verachtelijke daad van verraad van het comité tegen de andere achttien DP-kandidaten, wier gecombineerde ontvangen stemmen de tweede zetel tot een realiteit voor de DP maakten, heeft niet alleen onwillekeurige onze partij veranderd, natuurlijk, maar heeft ook tot gevolg dat alle 2342 DP stemmen, uitgezonderd uw 697, wel worden meegeteld, maar onbelangrijk worden geacht. De kostbare uitgebrachte stemmen voor de DP, vanwege loyaliteit aan de partij en aan u, zijn feitelijk verspild."

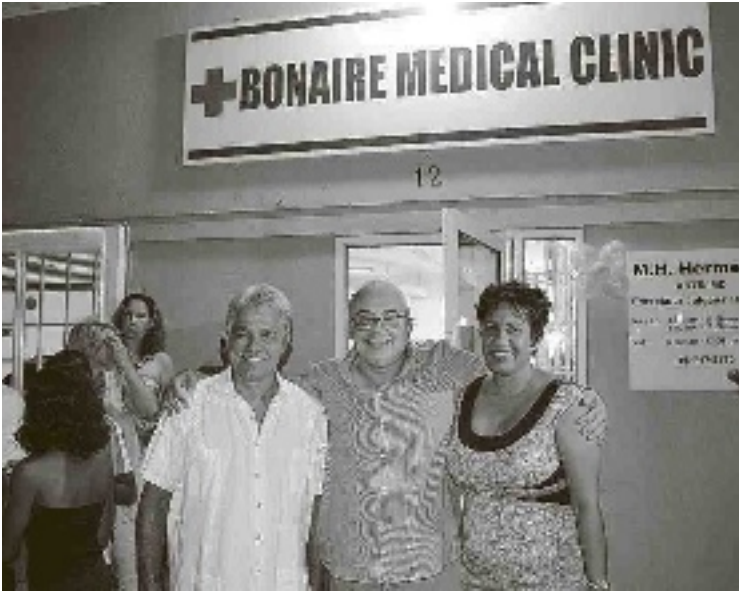
Advertentie Curaçao

Dokter Hermelijn bedankt steunbetuigers

KRALENDIJK — Er was grote belangstelling afgelopen zaterdag voor een 'Thank you party', georganiseerd door huisarts Hermelijn. Het feest werd door Hermelijn georganiseerd op het plein voor zijn praktijk, de Bonaire Medical Clinic, die ook die middag werd ingezegend door pastoor Santiago Malagon.

Voor het feestje waren vooral personen uitgenodigd die de arts hebben gesteund in zijn strijd om alsnog de benodigde toestemming te krijgen om als huisarts zijn werk te mogen doen op het eiland. Als gevolg van wijzigingen in wet- en regelgeving na de staatkundige veranderingen, werd het hem moeilijk gemaakt om zijn beroep nog langer uit te oefenen. Felle protesten uit de gemeenschap, strijdlust en doorzettingsvermogen van de zijde van de arts, hebben ertoe geleid dat hij uiteindelijk toch de gewenste ver-

gunningen heeft gekregen. Hermelijn bedankte in zijn toespraak allen die zijn strijd hebben gesteund en die ervoor hebben gezorgd dat zijn praktijk weer diensten kan verlenen aan de gemeenschap. Volgens de arts stond hij op het punt om de handdoek in de ring te gooien en het eiland te verlaten, maar hebben de liefde en warmte van de mensen die hem hebben gesteund in zijn strijd, hem doen besluiten om toch op het eiland te blijven. Namens de fractie van de Partido Demokrtátiko Bone-



riano waren ook Robby Beukenboom en Maruga Janga aanwezig. Volgens Beukenboom is zijn partij er trots op

dat zij de huisarts heeft gesteund in zijn strijd en vragen over dit onderwerp heeft gesteld in de Eilandsraad.

Werkbezoek Kamervoorzitters begonnen op Saba en Statia

KRALENDIJK — De Voorzitters van de Eerste en Tweede Kamer, Ankie Broekers-Knol en Anouchka van Miltenburg, zijn zondag aan hun eerste officiële werkbezoek aan de eilanden van Caribisch Nederland begonnen.

Het werkbezoek begon op Saba, waar ze warm werden ontvangen door gezaghebber Jonathon Johnson en Rijksvertegenwoordiger Gilbert Isabella. Later op de avond was er een bijeenkomst met de leden van de Eilandsraad, om te horen over kwesties die spelen op Saba. Gisteren werd een bezoek gebracht aan Fort Bay Harbour, Under the Hill Housing Project en Saba Organoponics Farm. Op het programma stond ook een bespreking met een groep ondernemers en sociale organisaties bij de Bizzy B in the Windwardside. Broekers-Knol was vooral onder de indruk van 'de inzet en het enthousiasme waarmee de inwoners werken aan de toekomst van het eiland'. Van Miltenburg zei Saba een prachtig eiland te vinden: "Het is bijzonder om te zien hoe zorgvuldig



Vlnr: gezaghebber van Statia, Gerald Berkel, de bezoekende voorzitters van respectievelijk de Eerste en Tweede Kamer, Ankie Broekers-Knol en Anouchka van Miltenburg en Rijksvertegenwoordiger Gilbert Isabella bij de aankomst van de delegatie op St. Eustatius.

mensen om gaan met hun woning en de natuur." De delegatie vertrok gistermiddag naar St. Eustatius en werd ontvangen door gezaghebber Gerald Berkel. Hier werd in gezelschap van Rijksvertegenwoordiger Gil-

bert Isabella, de Governor de Graaff School bezocht en werd een uitgebreide rondleiding gegeven door de waarnemend schoolmanager en leden van het bestuur. Later in de middag stonden gesprekken met de

Eilandsraad, ondernemers en maatschappelijke organisaties op het programma. Het bezoek aan St. Eustatius is onderdeel van een bezoek aan het gehele Caribisch deel van het Koninkrijk.



CONNECT YOUR WATERWORKS EASILY YOURSELF WITH HEP₂₀

CARACASBAAIWEG
Tel. 465 4365

ZEELANDIA
Tel. 465 9920

ST. MARIA
Tel 888 4422



OM LEEN KUN JE NIET HEEN

HBN Law
SINCE 1938



Vol trots presenteert HBN Law Curaçao haar nieuwste aanwinst: advocaat-medewerker Rozemarein Leen, die zij – heel toepasselijk – een jaar 'te leen' heeft van advocatenkantoor Pels Rijcken & Droogleevers Fortuijn in Nederland. Rozemarein studeerde cum laude af aan de Universiteit Utrecht, waar zij de Prestigemaster 'Legal Research' heeft afgerond. Tevens siert het haar dat zij tijdens haar studie initiatiefnemer en voorzitter was van de Kinder- en Jongerenrechtswinkel Utrecht. Bij HBN Law adviseert en procedeert zij op het gebied van het ondernemingsrecht in de ruimste zin des woords en is daarnaast ook gespecialiseerd in het overeenkomsten- en aansprakelijkheidsrecht. HBN Law verwelkomt Rozemarein van harte en wenst haar veel succes!

HBN Law (sinds 1938) is een van de oudste en meest toonaangevende advocatenkantoren in de regio. Dit heeft zij bereikt door altijd weer te vernieuwen en ambitieus te blijven. Om voor haar cliënten nu en in de toekomst het cruciale verschil te blijven maken, investeert HBN Law doorlopend in actuele juridische kennis, in de kwaliteit van haar dienstverlening en in nieuw talent.

HBN Law Curaçao • Huize Belvedere, L.B. Smithplein 3 • Willemstad, Curaçao • T +5999 434 3300 | F +5999 434 3355 • info@hbnlaw.com

Brazilië heeft iets te kiezen in stemlokaal

BRASILIA — Voor de ruim 140 miljoen Brazilianen die zondag hun stem mogen uitbrengen in tweede ronde van de presidentsverkiezingen, is er duidelijk iets te kiezen. Zittend president Dilma Rousseff van de linkse Arbeiderspartij (PT) en haar uitdager Aécio Neves van de centrumrechtse Sociaal Democratische Partij van Brazilië (PSDB) hebben duidelijk verschillende toekomstvisies voor hun land.

Wie de verkiezingen gaat winnen, is nog volstrekt onduidelijk. De meest recente peilingen wijzen op een nek-aan-nekrace. De 66-jarige Rousseff hecht duidelijk meer belang aan het staatsingrijpen in de economie dan de 54-jarige Neves. Rousseff belooft dat ze het grootste land van Zuid-Amerika na een herverkiezing aantrekkelijker voor bedrijven gaat maken door fors te investeren in het verbeteren van de infrastructuur. Ook heeft ze de strijd met de bureaucratie aangekondigd en wil ze de inflatie, die rond de 6,5 procent schommelt, aanpakken.

Ook Neves hecht veel belang aan het bestrijden van de inflatie. Maar in tegenstelling tot Rousseff wil hij de bemoeienis van de staat met de economie fors verminde-



Foto: AFP

De centrumrechtse politicus Aécio Neves (l) is de verrassende uitdager van zittend president Dilma Rousseff in de tweede ronde van de Braziliaanse presidentsverkiezingen op zondag 26 oktober.

ren. Verder hoopt hij meer buitenlandse investeerders te trekken door voor ondernemers een gunstiger belastingklimaat te creëren en de regelgeving voor bedrijven eenvoudiger te maken.

Op het gebied van armoedebestrijding zijn de twee kandidaten het in grote lijnen eens. Zowel Rousseff als Neves wil het al jaren succesvolle sociale programma Bol-

sa Família uitbreiden. Miljoenen Braziliaanse gezinnen ontvangen elke maand tientallen euro's in ruil voor het naar school sturen van hun kinderen en het laten toedienen van de verplichte vaccinaties tegen ziektes. Ook de aanpak van de criminaliteit is een belangrijke kwestie in de campagne voor de presidentsverkiezingen. Rousseff denkt dat ze de mensen meer veiligheid kan

geven door extra te investeren in de politie en het beter coördineren van het inlichtingenwerk. Verder wil ze extra geld uittrekken voor onderwijs, zodat meer jongeren een alternatief voor de criminaliteit hebben. Neves wil particuliere ondernemers betrekken bij de bouw van nieuwe gevangenissen en verschillende veiligheidsdiensten beter met elkaar integreren.

Rusland schort import vetten uit EU op

MOSKOU — Rusland schort de import van dierlijke vetten en vleesproducten als slachtafval uit de EU tijdelijk op. Dat heeft de veterinaire dienst in Moskou gisteren laten weten. In de producten zouden schadelijke stoffen zijn aangetroffen.

Eerder besloot Moskou al tot een boycot van veel landbouwproducten uit de EU. Dat was een reactie op de Europese sancties vanwege de Oekraïne-crisis.

De maatregel raakt ook de Nederlandse vleessector. De nieuwe opschorting betreft producten die onder meer door Nederlandse bedrijven werden uitgevoerd, aldus branchevereniging COV. De organisatie is teleurgesteld dat Rusland nu ook de handel stopzet van de weinige dierlijke producten die nog wel geëxporteerd mochten worden.

De Nederlandse vleessector leed al vele miljoenen euro's schade door de Russische boycotmaatregelen. Die schadepost wordt nu alleen maar groter, stelt een zegsman van COV. Hij durft nog geen inschatting te geven van het precieze effect van het uitgebreide importverbod.

Ziekenhuis in opspraak om geboorte op straat

CAÏRO — De directeur van een Egyptisch staatsziekenhuis is geschorst na beschuldigingen dat het ziekenhuis een vrouw in barenсноod wegstuurde. Dat meldde de krant *al-Ahram* vandaag.

Volgens de echtgenoot was de enige aanwezige gynaecoloog van het ziekenhuis in Kafr al-Dawar al bezig met een keizersnede. Hij en zijn vrouw moesten maar naar een ander ziekenhuis gaan in Alexandrië, zo'n 30 kilometer verderop. Terwijl ze op een taxi wachtten, werd de baby voor de deur van het ziekenhuis geboren. Verscheidene omstanders filmde de geboorte. Een filmpje daarvan ging het internet over en zorgde voor veel ophef in Egypte. De minister van Volksgezondheid heeft de directeur geschorst. Een commissie gaat het incident onderzoeken.

Zweden liegt over locatie foto van onderzeeër



Foto: AFP

Zweedse militairen op de HMS Kullen zijn sinds vrijdag bezig met een grote speuractie in de Oostzee. Het land zoekt naar bewijzen voor een mogelijke buitenlandse onderwateroperatie.

STOCKHOLM — Zweden heeft bewust gelogen over de plek van een foto waarop mogelijk een Russische onderzeeër is te zien. Het leger van het land deed dat om andere landen niet wijzer te maken. Dat heeft de Zweedse krijgsmacht gisteravond toegegeven.

Zondag werd de foto getoond. Die is gemaakt door een voorbijganger. Journalisten

gingen naar de plek waarop de foto volgens het leger was genomen, maar ontdekten

dat de plaat op een andere locatie is geschoten. Zweedse militairen zijn sinds vrijdag bezig met een grote speuractie in de Oostzee. Het land zoekt naar bewijzen voor een mogelijke buitenlandse onderwateroperatie. Volgens Zweedse

media zou er een Russische onderzeeër voor de kust van Zweden hebben gevaren, maar Rusland ontkent dat. De Russen beweren dat het om een onderzeeboot van Nederland gaat, maar dat wordt weer door Nederland en Zweden tegengesproken.

Seth Gaaikema overleden

DEN BOSCH — Cabaretier Seth Gaaikema is vandaag op 75-jarige leeftijd overleden. Dat maakte een van zijn naaste medewerkers bekend. Gaaikema had hartproblemen en overleed na een kort ziekbed in een ziekenhuis in Den Bosch.

De cabaretier en tekstschrijver nam afgelopen januari afscheid van het theater met de voorstelling 'Wat ik nog graag zou willen'. De laatste voorstelling was in Groningen. Na een studie Nederlands trad hij in de jaren zestig voor het eerst op en brak door met

een oudejaarsconference. Hij schreef ook teksten voor Wim Kan en voor musicals.

Seth Gaaikema werd geboren op 11 juli 1939 in Uithuizen. De domineeszoon voerde vanaf 1967 conferences op, maar pas in 1994 kreeg zijn voorstelling 'De wereld is stapelgek, nou wij nog' unaniem lovende kritieken. De pers noemde zijn shows voor deze conference nogal eens 'zwaar' of 'traag'.

Wel kreeg Gaaikema altijd goede kritieken op de musicalvertalingen die hij maakte van onder meer My Fair Lady, Kiss Me Kate, Oliver, Les Misérables, The

Phantom of The Opera en Elisabeth. Zijn eerste vertaling was My Fair Lady (1959). Zelf schreef hij de musicals Swingpop en Publiek.

In april 2001 kreeg Gaaikema de Musical Oeuvre Award. In de eerste helft van 1987 trad Gaaikema niet op. In die periode gaf hij werkcolleges over kleinkunst aan de universiteit van Groningen, waar hij ooit Nederlands studeerde. Hij maakte ook een proefschrift over kleinkunstksten. Gaaikema kwam in zijn oudejaarsconference van 1988 openlijk uit voor zijn homoseksualiteit.

Dodental explosie vuurwerkfabriek India hoger

NEW DELHI — Het dodental als gevolg van een explosie in een vuurwerkfabriek in het zuiden van India gisteren is opgelopen tot zestien. Dat hebben de autoriteiten vandaag laten weten. Eerder ging het nog om twaalf doden. Drie personen liggen nog met brandwonden in het ziekenhuis. De fabriek in de deelstaat Andra Pradesh brandde volledig uit. Er waren ongeveer dertig mensen in het pand op het moment van de explosie. In de fabriek lagen veel vuurwerkpakketten klaar om te worden verstuurd. Donderdag viert India Diwali, het Indiase feest van het licht. Veel mensen steken dan vuurwerk af.

Onverwachte hulp voor Koerden in Kobani

KOBANI — De Koerden in de Syrische stad Kobani krijgen onverwachte hulp: Turkije maakt het voor Koerdische strijders uit Irak mogelijk om naar Kobani te gaan om daar te vechten tegen Islamitische Staat (IS). Daarnaast zijn de Verenigde Staten begonnen met het droppen van wapens, munitie en medicijnen voor de Koerden in Kobani.

Turkse Koerden mogen niet de grens met Syrië over om hun volksgenoten in Kobani te helpen, maar Koerden uit Irak nu dus wel. Minister Mevlut Cavusoglu van Buitenlandse Zaken zei gisteren overigens niet op welke manier de Iraakse Koerden worden geholpen om de stad te bereiken. Cavusoglu maakte wel duidelijk dat elke samenwerking met de Syrisch-Koerdische partij PYD uitgesloten is. Dat is

de belangrijkste Koerdische groep die Kobani verdedigt. PYD wordt in Ankara gezien als een 'filiaal' van de Koerdische Arbeiderspartij PKK, die ruim dertig jaar in het zuidoosten van Turkije tegen het Turkse leger vocht. President Recep Tayyip Erdogan noemde de PYD daarom dit weekeinde nog een terreurorganisatie. Met de Koerden in Irak heeft de Turkse regering een veel betere verstandhouding.

De VS zijn zondagavond begonnen met het droppen van onder meer wapens voor de Koerden in Kobani, liet het ministerie van Defensie gisteren weten. Het is de bedoeling dat er meer spullen worden gebracht, zodat de Koerden kunnen blijven vechten tegen IS. De goederen (wapens, munitie en medicijnen) zijn geleverd door de Koerdische autoriteiten in Irak. Behalve de droppings, voerden de VS zondag en maandag zes luchtaanvallen uit op stellingen van IS bij Kobani. Daarbij is ook een 'verdwaald' deel van de dropping gebombardeerd, om te voorkomen dat dat in handen van IS zou vallen.

België ‘viert’ 125e sterfjaar Van Gogh

AMSTERDAM — De Belgische stad Bergen (Mons), volgend jaar Culturele Hoofdstad van Europa, grijpt het 125e sterfjaar van Vincent van Gogh (1853-1890) aan om uit te pakken met de kunstenaar. Er is in 2015 een grote tentoonstelling in het kunstmuseum BAM, het huis waar Van Gogh woonde wordt gerestaureerd en de film *Lust for Life* uit 1956 over de kunstenaar is opgelapt en gaat opnieuw in première.

Van Gogh woonde en werkte van 1878 tot 1880 in de Belgische mijnstreek de Borinage. Hij wilde er predikant worden, maar dat mislukte. "Daar besloot hij iets met kunst te gaan doen", zei samensteller van de tentoon-

stelling Siraar van Heugten vandaag bij de presentatie van de plannen in Amsterdam. "Zijn eerste stappen waren niet veelbelovend, maar Vincent was erg gedisciplineerd, las boeken en kopieerde andere prenten." Op de tentoonstelling zijn ruim zeventig schilderijen, tekeningen en brieven uit het begin van zijn carrière

te zien, waaronder kopieën. Dat is volgens Van Heugten vrij zeldzaam. "Heel veel kopieën zijn verloren gegaan. Van Gogh heeft die bijna allemaal vernietigd." De expositie toont onder meer een lang onbekende prent van een maaiër die onlangs opdook in Japan.

In verband met de restauratie van de film *Lust for Life*, waarin acteur Kirk Douglas (nu 97 jaar) de hoofdrol speelde, komt er ook een expositie met voorwerpen en getuigenissen van figuren uit de tijd dat de film in 1955 in de mijnstreek werd opgenomen.

‘Door ogen ziekteverloop MS voorspellen’

AMSTERDAM — Door met een speciale techniek naar de ogen van MS-patiënten te kijken, kan precies worden vastgesteld wat er in hun hersenen gebeurt. Ook kan in de gaten worden gehouden hoe de schade aan de zenuwcellen zich verspreidt. Daardoor kan bij patiënten met multiple sclerose de voortgang van de ziekte in de gaten gehouden worden en in de toekomst wellicht ook voorspeld. Dat blijkt uit onderzoek van epidemioloog Lisanne Balk van het VUmc in Amsterdam.

MS is een ziekte van het centrale zenuwstelsel. In de hersenen en het ruggenmerg ontstaan ontstekin-

gen en schade aan zenuwcellen, waardoor patiënten last hebben van een aantal klachten, zoals krachtverlies, vermoeidheid en geheugenstoornissen. De ziekte is bij sommige mensen veel heviger dan bij anderen, en het verloop is nu nog niet te voorspellen. Balk hoopt dat dat met deze techniek wel kan in de toekomst. "Patiënten willen het wel weten. De ene gaat sneller achteruit dan de andere, maar daar valt van tevoren niets over te zeggen." Nu wordt nog met een MRI-scan naar de hersenen van MS-patiënten gekeken. "Maar wat je daarop ziet, komt vaak niet goed overeen met hoe iemand zich voelt", aldus Balk. Zij promoveert vrijdag op haar bevindingen.

Gesprekken Hongkong leveren niets op

HONGKONG — De openbare gesprekken tussen de regering van Hongkong en leiders van de protesterende studenten in de stad hebben vandaag niets opgeleverd. Duizenden demonstranten volgden op straat de beraadslagingen via schermen. Er werd geen doorbraak verwacht.

De demonstranten, die al weken actievoeren op belangrijke verkeersroutes in

de stad, eisen meer democratie en democratische verkiezingen. President Leung Chun-ying zegde wel enkele procedurele veranderingen toe, maar dat was voor de studenten te weinig.

De demonstranten gaven tijdens de gesprekken hun tegenwoordigers luidkeels bijval maar joelden als chef Veiligheid Carrie Lam het woord had.

Tientallen doden door aanslagen in Jemen

SANAA — Het terreurnetwerk al-Qaeda heeft bij verschillende aanslagen in Jemen 33 leden van de sjiiitische rebellenbeweging Houthi gedood. Ook vielen er tientallen gewonden. Dat hebben bronnen bij veiligheidsdiensten en leden van de Houthi-clan gisteren laten weten.

Al-Qaeda belaagde Houthi-rebellen onder meer in de stad Rada in het midden van het land. De terroristen pleegden onder meer een aanslag met een

autobom op een gebouw waarin Houthi-strijders zaten. Die hadden Rada sinds enkele dagen onder controle. Verder namen leden van al-Qaeda patrouillerende Houthi-rebellen onder vuur. De situatie in Jemen is zeer chaotisch; de zwakke centrale regering levert strijd met de opstandige Houthi-clan, maar ook met terroristen van al-Qaeda, die in het land een vrijhaven hebben gevonden om trainingskampen op te zetten. Ook al-Qaeda en de Houthi-rebellen vechten met elkaar.

Advertentie Curaçao

Met grote blijdschap maken wij de geboorte bekend van

Isaac Alexander Tom DOMHOFF

Geboren op
25 september 2014
te **Blaricum, Nederland**

Zoon van
Jean-Jacques en Lisette
Broetje van **Daniël**
Kleinzoon van
Tom en Vivienne

Man beroofd met eigen wapen

Een Amerikaan uit Mukilteo is onlangs overvallen met zijn eigen wapen. Nadat hij het pistool had verkocht aan een 21-jarige man zouden koper, verkoper en een derde man nog even naar het huis van de koper gaan. Zo ver kwam het niet. De verkoper werd onderweg beroofd. Vol goede moed was de verkoper naar de afgesproken plek gegaan om het wapen te verkopen aan een 23-jarige man. Die was bereid 1000 dollar voor het pistool te betalen. Nadat de koop was gesloten, stapten de drie mannen in de auto. Het ritje duurde

niet lang. De verkoper kreeg zijn eigen wapen tegen het hoofd gedrukt. “Hoe voelt het om met je eigen wapen beroofd te worden?”, vroeg de overvaller nog. De verkoper moest de opbrengst en zijn mobieltje afstaan voordat hij uit de auto werd gezet. De man ging naar de politie en deed aangifte. Via Facebook kon hij de koper traceren. Die had zichzelf al met het wapen online gezet. Volgens *KOMO News* werd de man, samen met zijn matje, niet veel later opgepakt. Het duo zit nu vast voor de overval.

Kledingontwerper Oscar de la Renta overleden

Modeontwerper Oscar de la Renta is gisteren op 82-jarige leeftijd overleden. Dat is bevestigd door zijn vrouw, meldt de *New York Times*. De la Renta kleepte verschillende Amerikaanse presidentsvrouwen, zoals Jacqueline Kennedy, Nancy Reagan en Hillary Clinton. De la Renta werd in de Dominicaanse Republiek geboren. Op achttienjarige leeftijd verhuisde hij naar Madrid, waar hij in de ban van mode raakte. In 1963 vestigde De la Renta zich in de Verenigde Staten. Zes jaar later werd hij Amerikaans staatsburger. Tijdens het huwelijk van George Clooney vorige maand droeg de bruid Amal nog een bruidsjurk van De la Renta.



Foto: Shutterstock

Vrouw haalt uit woede geldautomaat uit elkaar

Een Chinese vrouw heeft een geldautomaat uit elkaar gehaald, nadat het apparaat haar pasje had ingeslikt. Op internet krijgt de vrouw veel complimenten voor haar technisch vernuft. De bank heeft daar minder waardering voor. Die heeft aangifte gedaan.

paraat zorgvuldig uit elkaar haalt en de delen bij elkaar legt.

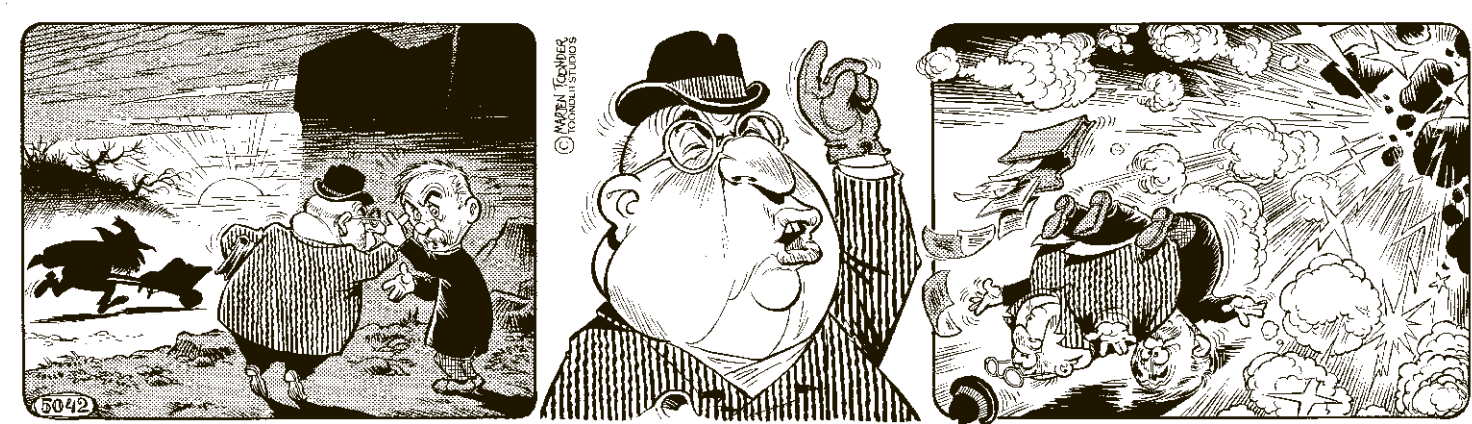
Ook iets leuks voor de Mensen pagina ?

Een jubileum, diploma of benoeming te melden?
Wij plaatsen het graag op de Mensen-pagina!

Stuur uw informatie (kort en bondig, liefst met foto) naar: **redactie@amigoe.com** o.v.v. “Mensen”

Koning Hollewijn en de Aanslager

Door Marten Toonder



“U hebt het publiek en de pers tegen u, excellentie!” zei wethouder Klinknaegel. “Het opblazen van die bunker zou een storm van protest veroorzaken. Overal is gebrek aan woonruimte, u kunt daar niet aan voorbijgaan.” “De woningnood is in een aparte wet geregeld,” antwoordde de staatsman stroef. “Maar we hebben hier te maken met een Koninklijk Besluit aangaande Opruiming. En daar moeten wij de hand aan houden, anders wordt het een janboel. Orde en Wet moeten gehandhaafd worden. Daarom eis ik van u dat u deze afbraak niet verder in de weg staat.”

Mensen

Dag van ... Nationale Pompoen Cheesecake Dag

Vandaag vieren we de Nationale Dag van de Pompoen Cheesecake. Deze dag valt altijd op 21 oktober. Waarom vieren we deze dag? Nou waarom niet? Oktober is bij uitstek de maand waarin pompoenen populair zijn. In veel steden waar de herfst in oktober zijn intrede maakt zijn de pompoenen in oktober in het straatbeeld te zien. Denk ook bijvoorbeeld aan Halloween! Cheesecake is eigenlijk het hele jaar favoriet dus waarom deze twee favorieten dan niet combineren? Juist, de pompoen cheesecake is geboren. Heerlijk als dessert, maar natuurlijk ook lekker voor bij de koffie. Pompoenen zijn voedzaam en gezond. Het is niet moeilijk om deze dag te vieren. Pompoen cheesecake kan heel gemakkelijk zelf gemaakt worden. Wij delen hieronder ons favoriete recept:

Ingrediënten:
Deeg
250 g bloem
125 g koude boter, in blokjes
1 ei
Vulling
1 kleine oranje pompoen
1 vanillestokje
1 tl gemberpoeder
25 g boter
250 g volle kwark
200 ml ahornsiroop
3 eieren
Bereiden
Snijd de pompoen in parten en verwijder de pitten. Snijd de parten in stukken. Snijd het vanillestokje open. Breng de pompoen met het vanillestokje, gemberpoeder, boter



Foto: Shutterstock

en een bodempje water aan de kook en stoof afgedekt in 15-20 minuten zachtjes gaar. Neem het vanillestokje eruit en schraap de zwarte zaadjes eruit boven de pompoen. Pureer met de staafmixer of keukenmachine. Doe terug in de pan en verwarm het geheel als de puree erg dun is al roerend tot een lekker stevige massa ontstaat. Laat afkoelen.

Meng voor het deeg de bloem met een snufje zout, de boter en het ei in de keukenmachine of met koele hand tot een samenhangend en soepel deeg. Voeg eventueel nog 1-2 el koud water toe. Vorm het tot een bal en laat in de koelkast 30 minuten rusten. Verwarm de oven voor op 175 graden. Rol het deeg op

een bebloemd werkvlak uit tot een dunne ronde lap en bekleed een ingevette lage taartvorm van 24 cm ermee. Druk goed aan in de randen en snijd de bovenkant bij.

Weeg 250 g pompoenpuree af en meng met de mixer de kwark, 125 ml ahornsiroop en de eieren erdoor. Meng tot een romige crème. Verdeel over de taartbodem en bak in 40-45 minuten mooi bruin en gaar. Laat in de vorm afkoelen en daarna in de koelkast in 2 tot 3 uur stevig worden.

Breng de rest van de pompoenpuree op smaak met de rest van de ahornsiroop en wat citroensap. Serveer de taart met de pompoenpuree en stijfgeklopte slagroom.

Stamgast valt ongemerkt in slaap op wc

Agenten in Stockholm moesten gisterochtend uitrukken voor een inbraak in een kroeg in de Zweedse hoofdstad. Bij de zaak aangekomen, zagen ze inderdaad een man in het pand. Hij bleek geen inbreker, maar een stamgast die op de wc in slaap was gevallen.

bleek een goede stamgast te zijn, vertelt agent Victor Adolphson aan *Nyheter24*.

De stamgast had hem zondagavond flink geraakt. Toen hij vlak voor sluitings-tijd nog even naar de wc wilde, ging het licht bij hem uit. Zittend op de toiletpot viel hij in slaap. Het personeel had het helemaal niet in de gaten en sloot de tent af.

De man had zo'n acht uur zitten pitten; tegen de politie vertelde hij goed geslapen te hebben. “Hij was zeer tevreden”, zegt Adolphson.

son. “Helemaal uitgerust en weer nuchter verliet hij de kroeg.”

Buckles

By David Gilbert

Beetle baily

By Mort Walker

Tina's groove

By Rina Piccolo

Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman

Euro

Positief

AMSTERDAM — De aandelenbeurzen in Europa stonden vanmiddag overtuigend op winst. Beleggers reageerden positief op de kwartaalcijfers van diverse grote bedrijven, die na de recente verliesbeurten weer voor wat optimisme zorgden in de markt. Daarnaast wordt opnieuw gespeculeerd op verdere stimuleringsmaatregelen van de ECB. Kort na de positieve opening op Wall Street stond de Amsterdamse AEX-index 2,3 procent hoger op 393,41 punten. De MidKap steeg 2,5 procent tot 585,87 punten. De beurzen in Frankfurt, Parijs en Londen wonnen tot 1,9 procent. “We veren weer even op na de recente verkoopgolf. Het cijferseizoen ontwikkelt zich tot nu toe redelijk in de VS. In Amsterdam springt AkzoNobel eruit. Het concern draait goed en is op weg om de doelstellingen te halen”, aldus beleggingsadviseur Bart Flentge van Hof Hoorneman Bankiers. In de AEX stonden vooral bedrijven die de afgelopen tijd flinke tikken kregen op de beurs bovenaan. De aan de oliesector gerelateerde fondsen Fugro en SBM wonnen 4,8 en 6,5 procent, Shell steeg 2,6 procent. Uitzender Randstad werd ruim 4 procent meer waard, terwijl staalconcern ArcelorMittal 5,5 procent in de plus noteerde. AkzoNobel klom 5,1 procent. De verfspecialist behaalde in het derde kwartaal een hogere winst, vooral dankzij lagere kosten, en ligt op schema om de doelstellingen voor 2015 te halen. De euro is vandaag gelijk gebleven en was 2,30 gulden waard bij sluiting van de beurzen in Europa. Een vat Amerikaanse olie kostte 1,4 procent meer op 83,84 dollar. Brentolie klom 1 procent in prijs tot 86,25 dollar per vat.

Tokio

Verlies

TOKIO — De effectenbeurs in Tokio is vandaag met verlies geëindigd. Beleggers besloten wat winst te nemen na de flinke koerswinsten van gisteren. De Nikkei sloot 2 procent in de min op 14.804,28 punten. Een dag eerder boekte de Japanse beurs nog de grootste dagwinst in ruim een jaar tijd. FujiFilm ontsnapte aan de negatieve teneur. Het aandeel won 0,2 procent na de bekendmaking dat een onderdeel van het Japanse concern de productie van zijn griepmedicijn Avigan gaat uitbreiden voor mogelijk gebruik in de strijd tegen het ebolavirus. Op de andere beurzen in het Verre Oosten bleven de koersuitslagen beperkt. De markten verwerkten het economische groeicijfer uit China voor het derde kwartaal, dat met 7,3 procent de traagste groei liet zien sinds het eerste kwartaal van 2009. De Hang Seng-index in Hongkong bleef ongewijzigd en in Seoul daalde de Kospi 0,8 procent. De All Ordinaries in Sydney won 0,1 procent.

Wall Street

Hoger

NEW YORK — De beurzen op Wall Street zijn de handelsdag vandaag met winst geopend. Beleggers verwerken een stroom aan bedrijfsresultaten van onder meer Apple, Coca-Cola, McDonald's, Manpower en JPMorgan Chase. De Dow noteerde kort na de openingsbel 0,2 procent hoger op 16.431 punten. De brede S&P 500 steeg 0,6 procent tot 1915 punten en de technologiegraadmeter Nasdaq klom 1 procent tot 4359 punten. Het aandeel Apple noteerde ruim 3 procent in de plus. Apple zag in het afgelopen kwartaal de winst en omzet toenemen. Ook een positieve prognose voor de belangrijke eindejaarsperiode stemde de markt tevreden.

Hogere winst Apple door nieuwe iPhones



Foto: Shutterstock

Apple heeft in het afgelopen kwartaal de winst en omzet zien toenemen, geholpen door de introductie in september van de nieuwe iPhone 6 en 6 Plus.

CUPERTINO — Apple heeft in het afgelopen kwartaal de winst en omzet zien toenemen, geholpen door de introductie in september van de nieuwe iPhone 6 en 6 Plus. Dat maakte het Amerikaanse technologieconcern gisteren na het slot op Wall Street bekend.

De nettowinst in het vierde kwartaal van het gebroken boekjaar bedroeg bijna 8,5 miljard dollar tegen 7,5 miljard dollar een jaar eerder. De omzet klom met 12 pro-

cent tot 42,1 miljard dollar. De winst per aandeel en de inkomsten vielen hoger uit dan analisten in doorsnee hadden voorspeld. Apple gaf aan voor dit lopen-

de kwartaal opnieuw op een goede verkoop te rekenen dankzij zijn nieuwe producten. In de belangrijke periode met Thanksgiving en kerst wordt door het bedrijf een omzet verwacht van tussen de 63,5 tot 66,5 miljard dollar. Het concern verkocht in de afgelopen periode wereldwijd 39,3 miljoen iPhones, waaronder de nieuwe

versies. Een jaar eerder bracht Apple 33,8 miljoen iPhones aan de man. De verkoop van iPads nam echter voor het derde kwartaal op rij af, met 12,5 procent tot 12,3 miljoen stuks. De verkoop van Mac-computers van Apple zat in de lift met 5,52 miljoen exemplaren, van 4,57 miljoen een jaar geleden.

Bruna verwacht betere resultaten

HOUTEN — Winkelketen Bruna verwacht volgend jaar weer winst te maken. Een nieuwe koers, met onder meer nieuwe winkelformules en een nieuwe website, moet de bedrijfsresultaten opkrikken, meldde het bedrijf vandaag.

Bruna zet sterk in op het verbeteren van dienstverlening aan de klant. Zo moet een Bruna-winkeltje in Nederland op een groot NS-station binnenkort anders zijn opgezet dan een zaak in een kleine plaats. “Op het station wil je veel tijdschriften, de top 25-boe-

ken en mogelijkheden om snel af te rekenen. In een kleine plaats wil je juist meer boeken en kantoorartikelen en een uitgebreide kinderhoek”, legt topman Fred Zeegers uit. De keten kwam de afgelopen jaren in de rode cijfers terecht, onder meer als gevolg van de

crisis. In 2013 boekte Bruna ongeveer 3 miljoen euro verlies, bij een omzet van 425 miljoen euro. Zeegers rekent erop dat Bruna ook dit jaar onder de streep nog een verlies moet nemen. Operationeel verwacht hij wel in de plus uit te komen. Maar Bruna investeerde dit jaar ook vele miljoenen in technische zaken als een nieuw kassasysteem en het aanbieden van wifi in de winkels. Dat drukt het nettoresultaat. Toch is Bruna de crisis relatief goed doorgekomen, vindt Zeegers. Waar andere boekverkopers hun omzet met tientallen procenten zagen dalen, was dit bij Bruna een stuk minder. Dat komt volgens hem doordat Bruna een breder assortiment heeft en

daardoor klappen beter kan opvangen. Dat schaalvoordeel zorgde ervoor dat Bruna goede voorwaarden kon afdingen bij leveranciers. Het bedrijf in boeken en kantoorartikelen verwacht dat de nieuwe strategie niet tot ontslagen leidt. Bruna wil wel zaken als financiële administratie, ICT en vastgoed gaan uitbesteden. Daardoor zullen naar schatting zestig medewerkers bij Bruna uit dienst treden en meeverhuizen naar de bedrijven waaraan dit werk wordt uitbesteed. Bruna telt in totaal ongeveer 350 filialen, voornamelijk franchise-nemers. In de 35 eigen zaken en op het hoofdkantoor werken zo'n 330 mensen. Bruna heeft ook een filiaal op Curaçao.

Begrotingstekort eurozone 2,9 procent in 2013

LUXEMBURG — Het begrotingstekort van het eurogebied is in 2013 uitgekomen op 2,9 procent van het bruto binnenlands product (bbp) van de eurozone. Dat liet het Europese statistiekbureau Eurostat vandaag weten.

Daarmee voldoet de eurozone als geheel aan de Europese begrotingsregels die stellen dat het tekort niet meer dan 3 procent mag zijn. In 2012 kwam het tekort voor de eurozone nog uit op 3,6 procent. Voor de

gehele Europese Unie werd door Eurostat voor 2013 een tekort gemeten van 3,2 procent van het bbp, tegen 4,2 procent een jaar eerder.

Binnen de EU hadden Luxemburg en Duitsland vorig jaar een overschot op de begroting van respectievelijk 0,6 en 0,1 procent, aldus Eurostat. Voor Nederland werd door het statistiekbureau een tekort gerapporteerd van 2,3 procent. Het hoogste tekort in de EU kwam volgens Eurostat voor rekening van Slovenië (14,6 procent), gevolgd door Griekenland (12,2 procent) en Spanje (6,8 procent).

Verder liet Eurostat weten dat de staatsschuld van de eurozone eind vorig jaar overeenkwam met 90,9 procent van het bbp, tegen 89 procent een jaar eerder. Voor de EU was dit 85,4 procent, tegen 83,5 procent een jaar daarvoor. De Europese regels schrijven een schuld van maximaal 60 procent van het bbp voor. De hoogste staatsschuld binnen de EU werd opgetekend in Griekenland (174,9 procent), Portugal (128 procent) en Italië (127,9 procent). De laagste schuld kwam voor rekening van Estland (10,1 procent). De Nederlandse schuld kwam uit op 68,6 procent, aldus Eurostat.

Minder omzet voor Harley-Davidson

MILWAUKEE — De Amerikaanse motorfietsfabrikant Harley-Davidson heeft in het derde kwartaal een lagere winst en omzet neergezet ten opzichte van dezelfde periode vorig jaar.

Harley-Davidson boekte een nettowinst van 150 miljoen dollar tegen 163 miljoen dollar een jaar geleden. De omzet daalde met 4,2 procent naar 1,34 miljard dollar.

Het bedrijf leverde in het derde kwartaal 50.670 motorfietsen af aan dealers, 6,2 procent minder dan een jaar geleden. Dat is conform de verwachting die Harley-Davidson eerder uitsprak. De fabrikant stelde in juli zijn prognose voor heel 2014 van het aantal aan dealers af te leveren motoren bij naar 270.000 tot 275.000. Dat is 7 tot 9 procent minder dan waar Harley-Davidson eerder van uit was gegaan

Winst McDonald's daalt 30 procent

OAK BROOK — McDonald's heeft in het derde kwartaal flink last gehad van teruglopende verkopen in de Verenigde Staten, de economische malaise in Europa en het vleesschandaal in Azië. Dat blijkt uit de cijfers die de Amerikaanse fast-foodketen vandaag presenteerde.

tot 7 miljard dollar. In de VS legt McDonald's het steeds vaker af tegen concurrenten als Burger King en Wendy's en in Azië verkocht een toeleverancier vlees dat over de houdbaarheidsdatum was aan filialen van het bedrijf. In Europa kampt McDonald's met het lage consumentenvertrouwen, het gevolg van de zwakke economie en zorgen over het conflict in Oekraïne. Bestuursvoorzitter Don Thompson erkende dat de resultaten 'op alle fronten ondermaats' waren.

Thuismarkt drukt resultaten Coca-Cola

ATLANTA — Coca-Cola heeft in het derde kwartaal minder frisdrank verkocht in zijn belangrijke thuismarkt Noord-Amerika. Dat bleek vandaag uit de kwartaalresultaten van 's werelds grootste frisdrankconcern. Coca-Cola zag de afgelopen periode zowel het resultaat als de omzet dalen.

dollar. De opbrengsten van de drankenfirma zakten tot bijna 12 miljard dollar. Eerder dit jaar kondigde het concern een groot stappenplan aan om de groei op de lange termijn nieuw leven in te blazen. Coca-Cola maakte vandaag bekend dat het begonnen is met ingrepen om vanaf 2019 op jaarbasis 3 miljard dollar te besparen. Als onderdeel van de besparing worden veel distributiegebieden in Amerika verkocht aan onafhankelijke bottelarijen.



NEW YORK			AMSTERDAM		
	PREV.	21-Oct		PREV.	21-Oct
DOW JONES	16399.67	16503.23	AEX	384.40	394.00
S&P 500 INDEX	1904.01	1927.87	AEGON NV	5.97	6.10
NASDAQ	4316.07	4385.61	AHOLD NV	12.16	12.41
AMAZON.COM INC	306.21	310.46	AKZO NOBEL	49.33	51.64
APPLE INC	99.76	102.11	ASML HOLDING NV	71.92	72.70
BAIDU INC-SP ADR	216.62	219.24	CORIO NV	35.83	36.61
BERKSHIRE HATH-B	137.23	138.57	DSM (KONIN)	45.72	46.65
CITIGROUP INC	50.53	51.11	HAL TRUST	114.80	116.46
COCA-COLA CO	43.29	40.68	HEINEKEN NV	56.60	58.11
WALT DISNEY CO	85.52	87.16	ING GROEP NV	10.72	11.06
3D SYSTEMS CORP	42.08	43.90	ROYAL INTECH NV	0.02	0.02
EBAY INC	49.20	50.16	KPN (KONIN) NV	2.27	2.32
FACEBOOK INC-A	76.95	77.85	KONINKLIJKE PHIL	21.26	21.39
GENERAL ELECTRIC	25.03	25.43	REED ELSEVIER	16.83	17.20
GOOGLE INC-A	532.38	531.98	ROYAL DUTCH SH-A	26.56	27.38
HEWLETT-PACKARD	33.82	34.35	TOMTOM	5.69	5.72
HOME DEPOT INC	91.85	93.96	TOTAL SA	42.94	44.31
INTEL CORP	31.58	32.04	UNILEVER NV-CVA	29.62	30.18
JOHNSON&JOHNSON	99.20	99.65	W.P. STEWART HOL	289.28	291.39
LINKEDIN CORP-A	198.44	202.70	SCOTIABANK FUNDS		PREV. 20-Oct
MICROSOFT CORP	44.08	44.59	MONEY MARKET	13.0639	13.0639
PROCTER & GAMBLE	84.18	84.44	US DOLLAR BOND	2.6385	2.6407
ROYAL DUTCH-ADR	68.32	69.71	GLOBAL GROWTH	2.3688	2.3769
STARBUCKS CORP	74.70	74.39	US GROWTH	11.0600	11.0858
TWITTER INC	50.70	51.51	CANADIAN GROWTH	3.0636	3.0775
WAL-MART STORES	75.14	75.84	FUNDS		PREV. 20-Oct
WHOLE FOODS MKT	37.20	37.73	BGF CONT EUR FLEX	20.40	20.48
ETFs			PREV. 21-Oct	BGF EMKT BOND	15.53 15.57
ALERIAN MLP - AMLP	18.49	18.72	BGF FIX INC GBL OP	13.08	13.08
ISH GBL HY BD - GHY	52.02	52.19	BGF GBL ALLOCATION	48.31	48.82
ISH IBXX HY BD - HYG	92.43	92.91	BGF USD CORE BOND	17.02	17.02
ISH SELECT DIV - DIVY	73.80	74.35	TEMPLETON GBL BND	24.30	24.27
ISH MSCI EMKT - EEM	40.84	41.07	TEMPLETON ASIAN SM	41.22	41.64
ISH MSCI PAC - EPP	47.01	47.24	CURRENCIES		PREV. 21-Oct
ISH RUSSELL - INV	113.16	114.63	YENUSD	106.950	106.690
ISH S&P 500 - SPY	103.04	104.46	EURUSD	1.280	1.273
ISH EUROPE - IEV	42.41	42.80	CANUSD	1.129	1.123
POWERSH-QQQ	94.39	96.00	GBPU\$D	1.617	1.613
POWERSHARES DB C	22.11	22.17	COMMODITIES		PREV. 21-Oct
SPDR S&P INT DIV-DVX	44.42	44.78	OIL WTI	82.71	83.08
SPDR S&P MID 400	243.07	247.32	GOLD	1246.93	1251.98
SPDR S&P 600 SMA	97.63	98.71	SILVER	17.44	17.56
VANGUARD REIT - VNQ	75.81	76.05	WHEAT	585.50	521.25
WSDOMTR JAP H EQ-DXJ	48.11	47.85	GBPU\$D	1.617	1.613



Dode door nasleep Gonzalo in Europa

LONDEN — De storm die vandaag over Groot-Brittannië raast heeft een dodelijk slachtoffer geëist. In het centrum van Londen overleed een vrouw toen ze werd geraakt door een omvallende boom. In het dorp Southwick, aan de Britse zuidkust, raakten drie mensen lichtgewond toen een boom op hen viel.

De storm zorgde vandaag voor meer problemen in het land. De uitloper van orkaan Gonzalo veroorzaakte windstoten tot ongeveer 120 kilometer per uur, waardoor op meerdere plekken bomen omwaaiden. Daar heeft het verkeer last van. Zo is in het centrum van Londen een belangrijke verkeersader geblokkeerd. In het noorden van het land vielen twee vrachtwagens om door de harde wind, meldde de *BBC*. Ook het vliegverkeer heeft last. Londen Heathrow liet weten dat al 110 vluchten zijn geschrapt, mede door een staking bij luchtvaartmaatschappij Lufthansa. British Airways heeft zeker twee vluchten naar Nederland geannuleerd, een vlucht naar Schiphol en een naar Rotterdam The Hague Airport. De luchtvaartmaatschappij verwacht dat de storm ook op andere plaatsen in Europa voor problemen zal zorgen. Toch lieten andere Britse vliegvelen weten weinig problemen te hebben. In Wales zitten door overstromingen 350 huishoudens zonder elektriciteit. Ook het treinverkeer is daar ontregeld. In Schotland konden meerdere veerboten de haven niet uitvaren. Ook naar Ierland varen minder boten. In een groot deel van het land geldt nog een waarschuwing, hoewel de storm over zijn hoogtepunt heen lijkt.

Nederland

Ook Nederland maakt zich op voor de storm. De uitlo-



Foto: AFP

Brandweerlieden kijken naar een boom die is omgewaaid in Knightsbridge Barracks. Tot nu toe is er een vrouw in Londen omgekomen doordat een omgevallen boom op haar terecht is gekomen.

per van Gonzalo trekt vandaag over het land. Vanaf het middaguur is er volgens het KNMI aan de westkust, in het Waddengebied en op het IJsselmeer kans op zware windstoten tussen 80 en 100 kilometer per uur. Later krijgt ook de rest van het land mogelijk te maken met windstoten.

Op de weg moet tijdens de avondspits rekening gehouden worden met gevaarlijke omstandigheden. Rijkswaterstaat adviseert weggebruikers de situatie goed in de gaten te houden. De storm en het hoge water kunnen ook gevolgen hebben voor het scheepvaartverkeer.

Hoog water

Rijkswaterstaat waarschuwt de gisteren weggebruikers, campingeigenaren en vee-

houders al voor de gevolgen die de storm kan hebben. Bij de huidige waterstandsverwachtingen komen buitendijkse gebieden waarschijnlijk blank te staan. Rijkswaterstaat riep campinghouders en boeren op eventuele maatregelen te nemen. Ook langs de kust kunnen hoge waterstanden problemen opleveren, bijvoorbeeld voor strandtenten.

Inmiddels bereiden de waterschappen langs de Nederlandse kust zich voor op het hoge water. Door de combinatie van storm en springtij wordt komende nacht en morgenochtend erg hoog water verwacht.

In Delfzijl bijvoorbeeld wordt een waterstand verwacht die circa 3 meter hoger is dan gebruikelijk. Daarom zullen de dijkdoorgangen bij

Delfzijl dichtgaan, zo lieten waterschappen Noorderzijlvest en Hunze en Aa's (beide Groningen) weten. Vanavond wordt besloten of ook dijkbewaking voor morgenochtend nodig is. In Friesland worden sluizen gesloten, terwijl andere juist afwateren om de waterstand te verlagen. De hoogste waterstand in de provincie wordt verwacht in Harlingen, van 3,10 meter boven NAP.

Waterschap Hollands Noorderkwartier (Noord-Holland) neemt vooral op Texel maatregelen. Zo zal een weg worden afgesloten wegens verwachte wateroverlast en er worden voorbereidingen getroffen om tien gemalen dicht te doen. Waarschijnlijk zal ook de dijkdoorgang bij Den Oever dichtgaan. Er zijn

extra mensen paraat voor patrouilles.

In Rotterdam wordt een aantal kades afgesloten, zoals de Nassaukade, Zuiddiepje, Boterdiep en de Oosterkade. In Dordrecht liggen meer dan tien locaties onder de maximaal verwachte waterstand van zo'n 2,06 meter boven NAP. Omdat huizen op de kades vooral op de hogere gedeeltes staan, is de kans dat het water de bebouwing bereikt niet zo groot. Bewoners van 'lage' panden wordt wel geadviseerd om alert te zijn.

De veiligheidsregio Groningen adviseert mensen om losse spullen uit hun tuinen te verwijderen, omdat ze anders kunnen wegwaaien. Dat kan weer zorgen voor schade.

Nog 4 gewonden Haaksbergen in ziekenhuis

HAAKSBERGEN — Nog vier mensen die eind vorige maand gewond raakten bij het monstertruckdrama in Haaksbergen liggen in het ziekenhuis.

Dat zei een woordvoerder van de gemeente Haaksbergen vandaag. Bij de fataal verlopen stuntshow op 28 september vielen drie doden en raakten 28 mensen

gewond. Haaksbergen verwacht later deze week meer te kunnen zeggen over het instellen van een noodfonds voor de slachtoffers.

Daarover is overleg met een aantal verzekeraars. Vorige week zei burgemeester Hans Gerritsen tijdens een raadsbijeenkomst over het drama dat gewerkt wordt aan zo'n steunfonds.

Groot-Brittannië zet drones in boven Syrië

LONDEN — Groot-Brittannië gaat drones en spionagevliegtuigen inzetten boven Syrië om militanten van Islamitische Staat (IS) in de gaten te houden. Dat schreef de Britse minister van Defensie, Michael Fallon, vandaag aan het parlement.

De bemande en onbemande vliegtuigen gaan surveilleren boven Syrië. Volgens Fallon 'om de nationale veiligheid te vergroten, nu er dreiging is dat terroristen hierheen komen'.

Hoewel de drones bewapend kunnen zijn, worden er geen aanvallen mee uitgevoerd.

“Daar is toestemming voor nodig”, schreef Fallon. Het is niet duidelijk of hij toestemming nodig heeft van het parlement of van zijn collega-ministers.

De minister liet eerder weten dat Groot-Brittannië wel bewapende drones gaat inzetten boven Irak om IS-doelen te bestrijden.

Tot nu toe hebben alleen de Verenigde Staten en hun Arabische bondgenoten luchtaanvallen op IS-doelen in Syrië uitgevoerd. Andere landen, waaronder Groot-Brittannië en Nederland, doen alleen mee in de internationale coalitie tegen IS in Irak.

Grote buit bij overval Duitse juwelier

HAMBURG — Horlogedieven hebben gisteren bij een overval op een juwelierszaak in Hamburg voor meer dan een half miljoen euro aan horloges gestolen.

De overvallers hadden het op het luxe horlogemerkt Pattek Philippe voorzien, vertelde eigenaresse Ursula Haselbusch vandaag. De schade bedraagt tussen de 500.000

en 700.000 euro.

De overvallers zijn nog voortvluchtig. Wel heeft de Duitse politie de scooters, waarmee de daders ervandoor gingen, gevonden.

Het was voor de juwelier niet de eerste keer dat ze overvallen werd. Begin jaren negentig werd in haar zaak voor ongeveer 800.000 euro buitgemaakt

Bekentenis Thaise toeristenmoord ingetrokken

BANGKOK — Twee Myanmarese gastarbeiders die de moord op twee Britse toeristen op het Thaise vakantie-eiland Koh Tao hadden bekend, hebben die bekentenis weer ingetrokken. Dit hebben hun advocaten gezegd, aldus de BBC vandaag.

De Mensenrechtencommissie van Thailand zei gisteren dat de twee verdachten door de Thaise politie waren mishandeld. Ook de Britse autoriteiten hadden hun twijfels geuit over de gang van het onderzoek. De Thaise politie daarentegen zegt een 'perfecte' zaak te hebben tegen Zaw Lin en Win Zaw Htun uit Myanmar, het voormalige Birma.

David Miller (24) en Hannah Witheridge (23) werden in september dood aangetroffen op het strand.

Zeker 11 doden door zelfmoord-aanslag Bagdad

BAGDAD — In het centrum van de Iraakse hoofdstad Bagdad zijn zeker elf mensen gedood door een zelfmoordaan-slag. De dader had het gemunt op sjiiitische moslims. Toen die een moskee verlieten na het gebed, bracht hij explosieven tot ontploffing. Ten minste 26 personen raakten gewond.

Zaterdag werd ook al een zelfmoordaan-slag gepleegd in het centrum van de stad, op een andere sjiiitische moskee. Toen kwamen zeker 22 mensen om, en raakten er zeker 36 gewond.

De afgelopen dagen waren er meer aanslagen in de hoofdstad. Voor een deel ervan heeft de soennitische terreurgroep Islamitische Staat de verantwoordelijkheid opgeëist. IS heeft delen van Irak en Syrië in handen.

Onderzoek naar vliegtuigcrash Total-topman

MOSKOU — De Russische transportwaakhond Rosttransnador is een onderzoek begonnen naar de vliegtuigcrash bij Moskou waarbij topman Christophe de Margerie (63) van de Franse oliemaatschappij Total gisteravond laat om het leven kwam.

Tijdens de start op de internationale luchthaven Vnoekovo van de Russische hoofdstad kwam de privéjet in botsing met een sneeuwschuiver. De drie bemaningsleden van het toestel en De Margerie overleefden de crash niet. De bestuurder van de sneeuwuimer was

volgens een onderzoekscommissie dronken. Maar diens advocaat ontkent dat en zegt dat zijn cliënt nooit dronk. Hij liet weten dat de bestuurder is aangehouden voor nader onderzoek. Ook slecht zicht zou een rol hebben gespeeld bij het ongeluk. De Total-topman was in Rusland voor een bijeenkomst met de Russische regering over buitenlandse investeringen. Hij zou met het privévliegtuig terug naar Parijs vliegen. De Margerie had sinds begin 2007 de leiding bij Total, waar hij in 1974 begon met werken. De Russische president Vladimir Poetin heeft Frankrijk zijn deelneming betuigd. Zijn

woordvoerder zei dat de Russische president De Margerie al lang kende en een nauwe werrelatie met hem had. Ook de Franse president François Hollande prees vandaag de talenten van De Margerie. Volgens Hollande had hij grote ambities met het bedrijf dat 'hij heeft opgestuwd tot in de rijen van de belangrijkste ondernemingen in de wereld'. Grote oliebedrijven reageerden geschrokken op het overlijden van De Margerie. Topman Ben van Beurden van Shell noemde hem een vriend en een leider in de energiesector en roemde zijn indrukwekkende karakter.

Pedofiel veroordeeld dankzij computermeisje

DEN HAAG — Een Australische man is veroordeeld tot een gevangenisstraf vanwege webcamseks met het virtuele meisje Sweetie. Dat meldde Terres des Hommes vandaag. Het is voor zover bekend voor het eerst dat contact met Sweetie heeft geleid tot een veroordeling, aldus de ontwikkelingsorganisatie.

De uitspraak van de Australische rechter kan grote juridische gevolgen hebben, zegt Hans Guijt van Terres des Hommes. “De rechter was van mening dat seksueel misbruik van kinderen hoe dan ook strafbaar is. Dat het in deze zaak ging om een niet-bestaand kind, doet er volgens de rechter niet toe. We hopen dat deze uitspraak ertoe leidt dat de

vervolg van seksuele uitbuiting van kinderen via internet gemakkelijker wordt.” Terres des Hommes maakte bijna een jaar geleden bekend dat het in tien weken tijd 1000 pedofielen in de val had gelokt met behulp van Sweetie, een virtueel negenjarig Filipijns meisje. De gegevens van de mannen die het computermeisje hadden benaderd werden doorgespeeld aan de

politie. “Terres des Hommes heeft in de Australische zaak een getuigenverklaring gegeven”, zegt Guijt. Ook de Poolse justitie heeft eerder dit jaar aangeklopt voor nadere informatie over een man die door Sweetie in de val werd gelokt. De Australiër heeft bekend dat hij obscene beelden van zichzelf naar Sweetie stuurde. Ook vond de politie kinderporno op zijn computer. De man, die al eens eerder was veroordeeld wegens kindermisbruik, heeft zijn straf inmiddels in voorarrest uitgezeten. Hij moet zich wel psychisch laten behandelen.

Verpleegkundigen maakten selfies met patiënt

AKEN — Een ziekenhuis in de Duitse stad Aken heeft vijf verpleegkundigen van de afdeling voor spoedopnames ontslagen, omdat zij selfies met patiënten hadden gemaakt. Een woordvoerder

van de kliniek zei volgens de regionale omroep *WDR* dat de vijf zich schuldig hebben gemaakt aan 'ernstig grensoverschrijdend gedrag'.

De verpleegkundigen lie-

ten de patiënten schminken voordat de foto's werden gemaakt. Daarna werden de selfies via sociale media verspreid. Het Openbaar Ministerie onderzoekt of het de vijf gaat vervolgen.



Foto: AFP

De Indonesische president Joko Widodo (m) zwaait naar het publiek nadat hij beëdigd is als president van Indonesië. Widodo heeft de presentatie van zijn kabinet uitgesteld. Hij wil eerst nagaan of sommige kandidaat-ministers zich aan corruptie schuldig hebben gemaakt.

JAKARTA — De nieuwe president van Indonesië, Joko Widodo, heeft de presentatie van zijn kabinet uitgesteld. Hij wil eerst nagaan of sommige van de 33 kandidaten voor een ministerspost zich aan corruptie schuldig hebben gemaakt.

Een van de twee overheidscommissies tegen de corruptie waaraan Widodo de lijst van kandidaten heeft voorgesteld, uitte tegen sommige personen bedenkingen. Een voorman van de commissie noemde enkele kandidaten 'problematisch' of 'potentieel problematisch'.

Widodo heroverweegt de verdeling van de ministersposten, als uit de bevindingen van de commissie blijkt dat sommige kandidaten zich schuldig hebben gemaakt aan corruptie. “Als het moet, dan moet het”, aldus de president. De lijst van kandidaat-ministers is

niet bekendgemaakt. Widodo werd gisteren geïnstalleerd. De oud-gouverneur van de hoofdstad Jakarta beschouwt de strijd tegen de corruptie als een van de belangrijkste prioriteiten van zijn regering. Zijn voorganger, Susilo Bambang Yudhoyono, heeft de zeer omvangrijke omkoping van overheidsdienaren niet voortvarend aangepakt. Drie van diens ministers waren betrokken bij corruptie-zaaken.

Pistorius voor 5 jaar achter de tralies



Oscar Pistorius, vanmorgen in de rechtszaal.

PRETORIA — De 27-jarige gehandicapte Zuid-Afrikaanse atleet Oscar Pistorius is vandaag tot vijf jaar gevangenisstraf veroordeeld voor doodslag op zijn vriendin Reeva Steenkamp. De aanklager had minimaal tien jaar cel geëist. De verdediging had aange-drongen op hooguit huisarrest. Pistorius heeft twee weken de tijd om tegen het vonnis in beroep te gaan.

Rechter Thokozile Masipa zei bij het voorlezen van het vonnis dat huisarrest een te lage straf was, maar dat in de eis van de aanklager ‘het element van barmhartigheid’ ontbrak. Pistorius schoot vorig jaar op Valentijnsdag zijn vriendin dood door de deur van de badkamer. Hij heeft steeds volgehouden dat hij dacht dat het om een inbreker ging. De aanklager weet nog niet of hij tegen de uitspraak in beroep gaat. Pistorius kreeg verder drie jaar voorwaardelijke celstraf voor het bezit van een verboden

wapen. De advocaat van Pistorius, Barry Roux, verwacht dat zijn cliënt niet langer dan tien maanden achter tralies hoeft. De rest van zijn straf zou hij dan onder huisarrest mogen uitzitten. Het OM spreekt dat tegen en verwacht dat Pistorius minstens een derde van zijn straf in de gevangenis moet doorbrengen, ongeveer twintig maanden. De advocaat van de familie van het 29-jarige fotomodel Steenkamp zei dat ‘de gerechtigheid een dienst is bewezen’. De familie gaf zelf geen re-

actie. In de zomer van 2011 schreef Pistorius, bekend als ‘Blade Runner’, sport-historie toen hij als eerste gehandicapte atleet meedeed met de ‘gewone’ atleten bij de wereldkampioenschappen atletiek in Zuid-Korea. Een jaar later deed hij mee met twee kunstbenen van carbon mee aan de Olympische Spelen in Londen.

Pistorius raakte door een aangeboren afwijking als elf maanden oude baby zijn onderbenen kwijt. Hij was tot voor het schietincident van 2013 niet helemaal van onbesproken gedrag. In september 2009 werd hij opgepakt wegens mishandeling. Hij was bij zijn huisdeur met iemand slaags geraakt. Pistorius had volgens een ex-vriendin altijd een pistool bij zich.



Foto: AFP

Een foto van mei 2012 met Oscar Pistorius in actie tijdens de 400 meter bij de Fanny Blankers Koen Games in Hengelo.

Taarabt laakt trainer Redknapp

LONDEN — De Marokkaanse voetballer Adel Taarabt heeft vandaag in de Britse media hard uitgehaald naar zijn manager Harry Redknapp van Queens Park Rangers.

Redknapp hield de speler dit weekeinde aan de kant omdat Taarabt volgens de coach overgewicht heeft en niet fit genoeg is. “Dat is absoluut niet waar”, aldus Taarabt. “Ik sta niet toe dat hij mijn voetballoopbaan

kapot maakt. Hij kan beter eens naar zichzelf kijken. Hij zit meer in zijn kantoor aan de telefoon dan dat hij bij ons op het veld staat. Zijn trainingen zijn ook absoluut niet zwaar.” Volgens Taarabt heeft Redknapp alleen maar kritiek op de spelers. “Voor het duel met West Ham zei hij tegen de spelers: jij bent niet fit, jij bent niet dat. Maar toen zei ik: we hebben helemaal geen tactisch plan.”

Nadal op antibiotica langs Bolelli

BAZEL — Rafael Nadal heeft met een lading antibiotica in het lijf de eerste ronde van het tennistoernooi in Basel verrassend goed doorstaan.

De Spanjaard, die al enige tijd hinder ondervindt van een blindedarmontsteking, zette maandag de Italiiaan Simone Bolelli in twee

sets opzij: 6-2 en 6-2. Nadal stelt een operatie uit om dit jaar nog zoveel mogelijk toernooien te spelen. Hij hoopt zelfs de ATP World Tour Finals in Londen, die half november beginnen, te halen. Hij kreeg eerder deze maand na zijn uitschakeling in het toernooi in Shanghai een langere behandeling met antibiotica voorgeschreven.

Cruijff: Beleid betaalt zich uit

BARCELONA — Johan Cruijff gaat ervan uit dat het nieuwe beleid zich binnen een aantal jaren gaat uitbetalen bij Ajax. “Je praat over een heel goede lichting negentienjarigen of zelfs nog jonger. Dus dat is een halve stap van het eerste af. Veel van die gasten spelen ook al in het tweede”, aldus Cruijff, die de grote man was achter de ‘Fluwent Revolutie’ bij de Amsterdamse club, vandaag in *De Telegraaf*. De veranderingen moeten

volgens Cruijff op termijn bij Ajax zichtbaar zijn. “Nou, dat lijkt me wel. Al zul je altijd houden dat er een club met het grote geld komt als wij een goede speler hebben. Daar ontkom je niet aan. Wij geven de speler het advies: doe het wel of niet. Niet, als je er nog niet klaar voor bent. Maar dan komen de managers en is het toch vaak praten tegen de bierkaai. We proberen de spelers zo goed mogelijk te begeleiden.”

Platini: Financial Fairplay werkt

ROME — Michel Platini vindt dat het de goede kant opgaat met het Financial Fairplay (FFP) in het Europese voetbal.

De voorzitter van de Europese bond UEFA heeft dit vandaag gezegd tijdens een bijeenkomst met de minis-

ters van Sport in Rome. “We hebben voorheen ondenkbare maatregelen genomen en deze hebben zich nu al bewezen. Het verlies van de Europese clubs was in 2011 1,7 miljard euro en in 2013 was het 800 miljoen. In nog geen twee jaar is dit bedrag meer dan gehalveerd”, aldus

Platini. Een club mag nu volgens de regels van Financial Fairplay niet meer geld uitgeven dan er binnenkomt. “We zijn er mee begonnen om het voetbal op de goede weg te brengen”, stelde Platini. Hij vroeg in Rome aan de ministers steun voor het beleid.

Southampton steelt show in Premier League

SOUTHAMPTON — Niet Manchester City of Chelsea stal dit weekeinde de show in Engeland, maar het bescheiden Southampton. De formatie van coach Ronald Koeman rolde Sunderland met liefst 8-0 op en staat na acht duels op een fraaie derde plaats.

Dusan Tadic (ex-Twente) en Graziano Pellè (ex-Feyenoord) waren de gevierde mannen. Pellè scoorde twee keer, terwijl Tadic vier doelpunten voorbereidde en er zelf ook nog één voor zijn rekening nam. Koeman, in september verkozen tot manager van de maand, was sprakeloos. “Ik weet niet wat ik moet zeggen. Ik ben nog in shock”, zei de oud-prof. Ook Sergio Agüero deed van zich spreken. De Argentijn scoorde vier keer in het met 4-1 gewonnen duel van Manchester City met Tottenham Hotspur. Hij schoot twee keer raak vanaf de penaltystip, een derde strafschop werd gestopt. De achterstand op koploper Chelsea bleef 5 punten, omdat de Londenaren geen fout maakten bij Crystal Palace: 2-1. Queens Park Rangers en Liverpool beleefden een bizarre zondagmiddag. Liverpool stond 3 minuten voor tijd nog met 1-0 voor, maar het duel eindigde uiteindelijk in een 3-2-zege. In de Spaanse Primera División won FC Barcelona op eigen veld van promovendus Eibar. Barcelona blijft na acht speeldagen leider met 22 punten. Opmerkelijker wellicht is het feit dat de ploeg van coach Luis Enrique nog geen enkele tegentreffer incasseerde. Cristiano Ronaldo was weer bepalend voor Real Madrid. De Portugees maakte twee doelpunten in de met 5-0 gewonnen uitwedstrijd tegen Levante. Daardoor staat hij inmiddels alweer op vijftien treffers in de Primera División. Valencia liep averij op in de jacht op koploper FC Barcelona. De formatie ging in Estadio Riazor met liefst 3-0 ten onder tegen het laaggeklasseerde Deportivo La Coruña en staat daardoor de tweede plek op de ranglijst af. Juventus verspeelde voor het eerst dit seizoen punten in de Italiaanse Serie A. De regerend landskampioen kwam op bezoek bij het bescheiden Sassuolo niet verder dan 1-1. Door dat gelijkspel ziet Juventus naaste be-



Foto: AFP

Graziano Pellè tilt ploeggenoot Dusan Tadic op nadat ook de voormalig FC Twente-speler met een doelpunt heeft bijgedragen aan de 0-8-zege bij Sunderland.

Contador verdient Velo d’Or

PARIJS — Alberto Contador is door de internationale wielersporters uitgeroepen tot wielrenner van het jaar. Dat meldt de wielersite *cyclingnews.com*.

Het is de vierde keer in zijn carrière dat de Spaanse ren-

ner van Tinkoff-Saxo de prestigieuze Velo d’Or heeft

gewonnen. Contador won de Velo d’Or drie keer eerder, van 2007 tot en met 2009. Contador legde de basis voor zijn uitverkiezing onder meer met de eindzeges in de Ronde van

Spanje, de Tirreno-Adriatico en de Ronde van het Baskenland. De Brit Chris Froome won de verkiezing, uitgeschreven door het Franse wielblad *Vélo Magazine*, vorig jaar.

‘Kromo’

AKEN — Ranomi Kromowidjojo heeft na een periode vol trainerswisselingen en relatieperiodes eindelijk weer rust gevonden. De olympisch kampioene op de 50 en 100 meter vrij kan zich voor het eerst sinds lange tijd weer volledig op haar zwemloopbaan en op zichzelf richten. “Ik kan eindelijk weer mijn eigen keuzes maken. Ik voel me voor het eerst sinds lange tijd weer stabiel en goed.”

Kromowidjojo moest zondag bij haar rentree in het ‘klot-sbadje’ met slechts zes startblokken in Aken wel weer een nederlaag incasseren op de 100 meter vrij. Na haar zege zaterdag bij het internationale zwemfestival op de 50 meter vrij was Femke Heemskerk op het koningsnummer te sterk voor de Groningse. Maar in deze fase kon ze ermee leven. “Het belangrijkste voor mij is dat ik weer lekkere en goede races heb gezwommen. Dit soort wedstrijden zijn ook vooral om dingen te oefenen. Femke is al goed in vorm. Maar ik ben voor mijn gevoel ook op de goede weg. Mijn trainingen gaan weer zoals ik wil.” Ze liet deze zomer bewust de Europese kampioenschappen langebaan in Berlijn schieten en koos ervoor in trainingen te investeren.



voelt zich weer steady en stabiel



Foto: Archief

Ranomi Kromowidjojo is na een dipje op de weg terug.

Na het afscheid van coach Christiaan Sloof leek Kromowidjojo haar leven weer op orde te hebben gebracht. Maar toen liep haar relatie met Pieter van den Hoogenband ten einde. “Nog een breuk, toen had ik voor mijn gevoel ook alles wel gehad. Ik heb deze zomer lang kunnen nadenken en het was voor mij vooral een signaal dat het weer om Ranomi moest gaan.” Kromowidjojo heeft veel vertrouwen in haar nieuwe coach Patrick

Pearson. “Het gaat heel goed tussen ons. Hij is ook iemand die alles durft te zeggen. Ik voel me ook fijn in de nieuwe situatie in Eindhoven. We werken veel meer samen en van spanningen is totaal geen sprake meer.” Ze gaat nu toewerken naar haar eerste echte test bij de WK kortebaan in december in Doha. In de aanloop komt ze nog in actie bij de NK in Tilburg en een wedstrijd in Denemarken. “Dan moet ik klaar voor zijn voor Doha. Ik

wil daar echt weer knallen.” Volgens haar coach Pearson zit Kromowidjojo nu op 98 procent van haar oude niveau. “De laatste 2 procent zijn wel het moeilijkste en kosten de meeste tijd. Maar we hebben voordat we begonnen alles nog eens uitgebreid geanalyseerd en daar kwamen nog wel punten voor verbetering uit. Naast de inhoud valt ook nog wat te winnen op de technische aspecten. We werken daar hard aan.”